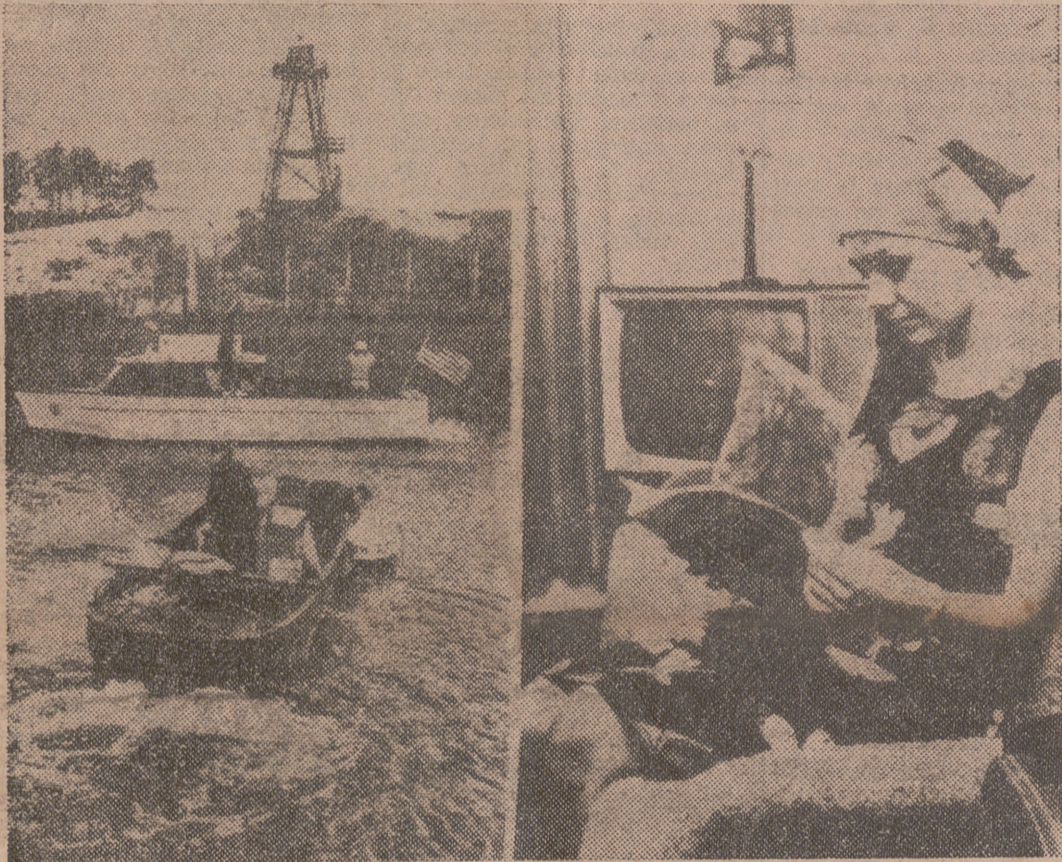


## U. S. A.

# JOHNSON FIRMA LA NUEVA LEY DE DERECHOS CIVILES AL VOTO

Es el paso más importante dado en el último siglo para la igualdad de blancos y negros

## Dispararon contra ella por pasarse de la «raya»



La joven de 21 años Elke Martens (derecha) convalece de la grave herida de cabeza sufrida por los disparos efectuados por los "vopos" comunistas desde una torre de vigilancia (izquierda) contra ella y su novio, Hermann Doler (que resultó muerto), cuando paseaban en una motora por aguas del Canal de Berlín, al Sur de Berlín. La muchacha conservará toda su vida la cicatriz sobre el ojo izquierdo y aún le resulta penoso caminar. — (Foto Fi)

## VIETNAM

# Un avión norteamericano lleno de bombas se ha estrellado en la ciudad de Nha Trang

Murieron doce vietnamitas y resultaron heridas doce personas más

SAIGON, 6.—Un avión "Cam-Berra 57" de las fuerzas aéreas norteamericanas se ha estrellado con todo su cargamento de bombas en la ciudad de Nha Trang. En la serie de explosiones registradas murieron 12 vietnamitas, resultando heridas otras doce personas, de ellas ocho norteamericanos.

### ACUSACION REPUBLICANA

WASHINGTON, 6.—Un grupo republicano de la Cámara de Representantes ha acusado al presidente Johnson, "pese a sus buenas palabras", de tener la intención de "rendirse" en el Vietnam.

### BATALLA IMPORTANTE

FLEIKU (Vietnam del Sur), 6.—Consejeros militares norteamericanos han declarado que hay chinos combatiendo con tropas regulares del Vietnam del Norte en una batalla que se desarrolla cerca de esta localidad.

La acción tiene características de convertirse en una bata-

lla importante en el cuadro de la guerra de Vietnam y pudiera ser la decisiva operación del monzón tanto tiempo esperada.

## López Bravo visitó en Bienes (Gerona) una gran fábrica de fibras sintéticas

BARCELONA, 6.—Esta mañana llegó por vía aérea el ministro de Industria, señor López Bravo, acompañado de su esposa. Desde el aeropuerto se trasladó directamente a Bienes, población costera de la provincia de Gerona, donde visitó detenidamente la factoría local de fibras sintéticas y artificiales que tiene una plantilla de dos mil trescientos obreros y es la mayor y más importante industria de España en su género. Los señores de López Bravo, que pasarán el fin de semana en la finca de unos amigos, regresarán el lunes a Madrid.

Se enfrentan a las fuerzas comunistas dos batallones de tropas de paracaidistas escogidas del Vietnam del Sur.

### LA CIFRA MAS ALTA DE TODA LA GUERRA

SAIGON, 6.— Los Estados Unidos y las tropas gubernamentales han dado muerte a 3.050 guerrilleros del Viet Cong durante el pasado mes —la cifra más alta de la guerra—, según han comunicado hoy autoridades norteamericanas.

### PRIMER LLAMAMIENTO ABIERTO

TOKIO, 6.—Los guerrilleros del Viet Cong que operan en Vietnam del Sur han hecho su primer llamamiento abierto al Vietnam del Norte comunista para que les envíe refuerzos militares, según ha indicado la agencia norvietnamita de noticias.

La citada agencia señala que este llamamiento responde a la decisión norteamericana de enviar cincuenta mil soldados a Vietnam.

WASHINGTON, 6.—El presidente Johnson ha firmado la nueva ley de derechos civiles al voto y ha declarado que el último eslabón de aquellas feroces ligaduras que ataban a los negros norteamericanos había sido destruido.

También anunció que el Gobierno tomará acciones legales atacando la constitucionalidad del impuesto electoral de Mississippi.

El presidente fue al Congreso, en la colina del Capitolio, para firmar el proyecto de ley de derechos civiles, 104 años después de que Abraham Lincoln fuera allí para

(Pasa a la última página)

ATENAS, 6.— El rey Constantino de Grecia ha pasado toda la jornada realizando una serie de consultas con destacados políticos y asesores de la Corte con el fin de iniciar una solución a la crisis de Gobierno.

Hoy, en los medios políticos de Atenas, se sopesaban las tres posibilidades siguientes:

- 1.—El nombramiento de Georges Papandreu como primer ministro de nuevo.
- 2.—La convocatoria de elecciones nacionales, si bien por el procedimiento normal. Los próximos comicios no se llevarían efecto hasta 1967.
- 3.— La designación de un

(Pasa a la novena página)

## Para buscar una solución

# Constantino de Grecia se ha reunido con destacados políticos y asesores de la Corte

Comienza la lucha electoral en Alemania



El canceller Ludwig Erhard durante el discurso pronunciado en Colonia al iniciar la campaña electoral para la elección del V Parlamento de la República Federal Alemana, el próximo 19 de septiembre. El canceller dispone para sus desplazamientos desde Flensburg, al Norte, hasta Passau, al Sur, de un tren especial y de una caravana de automóviles. Once partidos concurren a estas elecciones, de los que sólo cuatro estaban representados en el anterior. (Foto Fiel).

## El petróleo de La Lora

A medida que los trabajos avanzan, se confirma el optimismo inicial

BILBAO, 6.—En la paramera burgalesa de La Lora, el primer campo petrolífero español, se advierten importantes cambios en su fisonomía geográfica. Improvisadas calles y accesos cruzan las tierras resacas del páramo. En la actualidad ya hay abiertos once pozos y todos ellos han aportado pruebas de existencia de oro negro en sus entrañas. El más rico, hasta el momento, es el "Ayóluengo V", seguido del IV.

Dentro de unos días llegarán a La Lora unos balancines de extracción del oro negro. Esto puede hacer suponer que serán utilizados, de inmediato, para provocar la afloración del petróleo a la superficie en cantidades mas elevadas que hasta el momento.

Asimismo, con el ritmo acostumbrado en aquel campamento, prosiguen los trabajos de perforación en otros pozos.

A los depósitos que la CAMPESA tiene en Santurce siguen llegando camiones cisternas con oro negro español. Se encuentran depositados más de dos millones de litros. El plan de investigación del yacimiento de La Lora sigue su curso normal de trabajo. Este petróleo es el extraído durante la fase de pruebas, que es lo que ahora preocupa a las compañías investigadoras. A medida que pasa el tiempo y los trabajos se suceden, se ven confirmadas las iniciales esperanzas que se pusieron en el primer brote del petróleo español.

## Matrimonio muerto al chocar su automóvil con otro extranjero en Ciudad Real

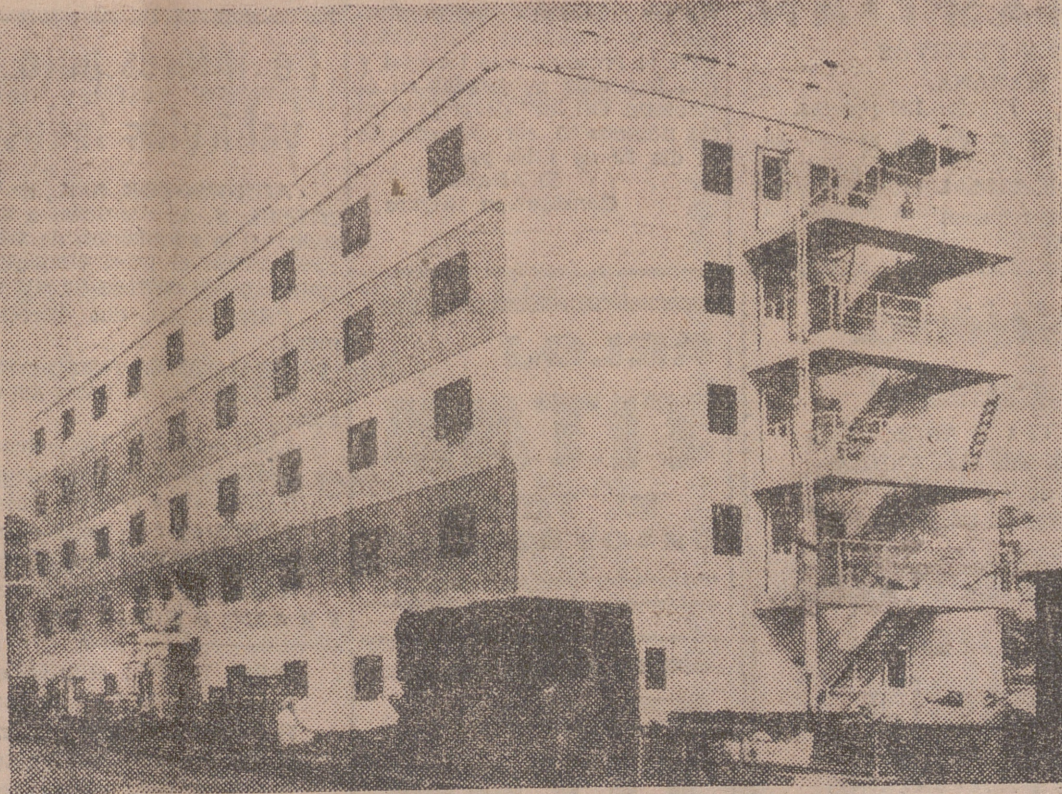
Importante incendio en Cuenca

CIUDAD REAL, 6.—El matrimonio don Francisco Rodríguez Pachón, de 35 años, y Josefa Lozano Poli, de 34, resultaron muertos al chocar el vehículo que ocupaban contra otro de matrícula extranjera en el kilómetro 35 de la carretera de Madrid a Andalucía. Con heridas graves resultó el hijo de ambos, Francisco, de tres años. El conductor del otro vehículo, Maurice Soue, de 30 años, resultó también gravemente herido, así como su esposa, Teresa Larriete Soue, de 23 años. Un hermano y el hijo del matrimonio resultaron con heridas de cierta consideración.

CUENCA, 6.—En las últimas horas de la tarde y en lugar denominado La Peña del Buitre, término de Villar de Olalla, se inició un incendio forestal que a los pocos momentos se había extendido hasta el término próximo de Valdeganga, dejando interrumpida la circulación por la carretera de Cuenca a Alcazar.

No obstante, en las cuatro horas siguientes, 20 kilómetros de pinar fueron pasto de las llamas. El fuego continúa en dirección a la carretera de Tarancón (Teruel), donde abarca una extensión de siete kilómetros de anchura.

## Casa flotante para obreros españoles



El "Casa Marina", una embarcación de 41 metros de longitud, 17 de anchura y 21 de altura, con cinco pisos, con capacidad para 250 personas, que ha sido puesta en servicio por una fábrica holandesa de Ijmuiden para sus obreros españoles e italianos. Consta con 62 habitaciones de cuatro plazas y con todas las comodidades propias de una casita de campo, a lo que equivale su coste y tiene la ventaja de poder ser trasladada por vía acuática de un lado a otro. (Foto Fiel)



El tiempo, ayer

Máxima, 37, a las 18'30; mínima, 23, a las 7'30, y media, 30. Presión atmosférica, 723. Humedad relativa: Máxima, 60 %, a las 7'30, y mínima, 26 %, a las 18'50. Lació el sol 4 horas.

Obras de restauración de la ermita del Santo Cristo del Humilladero

Tenemos el gusto de comunicar al público logroñés que han dado comienzo las obras de restauración de todo el exterior y la planta oleta de la ermita del Santo Cristo del Humilladero.

Hace más de 75 años que no se había retocado su exterior, necesitado de reforma; excepción hecha del aljibe - camarín y puerta lateral y patio, obras realizadas hace ocho años por la Comunidad de PP. Caduchinos, con retoques, además, en el interior.

Con tan grata noticia, queremos agradecer una vez más y calmar las ansias y preguntas

de más de 500 habitantes del barrio del Humilladero, de los más de 200 «Amigos del Santo Cristo» y bienhechores incondicionales de la ermita y de la tan querida ciudad de Logroño que, en interminables listas de oro, han contribuido con tan generosa suscripción popular a que se dé comienzo a las obras en el nombre del Señor.

Durante el tiempo de obras y con la debida cautela, quedará abierta la ermita para visitar y especialmente para los actos litúrgicos. También queda abierta la suscripción para imprevistos y mejoras que irán apareciendo en la marcha de las obras.

Agradecidísimos, queridos logroñeses y «Amigos de la Ermita», todos.

El Padre encargado del Santo Cristo

A Valvanera

EMPRESA GUINEA Domingos y festivos Salida, a las 8'30. Regreso, a las 6'30 tarde. Billetes: Estación de Autobuses, ventanilla n.º 5. ARANGUREN

SE PRECISAN electricistas, oficiales y aprendices ELECTRICIDAD CADENAS García Morato, 23. Oficina de Colocación. Referencia número 7.814.



EXCURSIONES

SAN SEBASTIAN Salidas: Todos los domingos. Precio: 125 pesetas.

LOURDES

Días 27-28-29 agosto Hoteles 2.ª preferente, 900 pts.

SANTIAGO DE COMPOSTELANA

Salida: 1 octubre, 6 días. Hoteles 2.ª. 2.400 pesetas.

BENIDORM

Salida: 19 agosto-1 de septiembre. 15 días. Todo incluido: 5.000 pesetas.

ANDALUCIA

Salida: 15 agosto, 11 días, visitando Córdoba, Sevilla, Jerez de la Frontera, Cádiz, Tarifa, Sanlúcar de Barrameda, Málaga y Granada. Todo incluido: hoteles 1.ª. 5.000 pesetas.

GALICIA

9 agosto, 10 días. Todo incluido: 4.950 pesetas.

PORTUGAL

16 septiembre, 9 días. Hoteles 1.ª. 4.900 pesetas.

FERIA MUNDIAL DE NUEVA YORK

Salidas continuas. 15 días. Hoteles 1.ª. 29.675 pesetas.

EUROPA

26 agosto, 17 días, visitando París, Bruselas, Amsterdam, Colonia, Frankfurt, etc. Precio: 12.950 pesetas.

PARIS

21 agosto, 15 días. 8.400 pesetas.

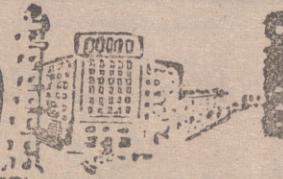
TODA ITALIA

10 agosto, 10 sept. 19 días. 12.500 pesetas.

VIAJES ECUADOR

Agencia Grupo A. Título 68. Avda. España, 2. Tel. 220174. Entr. ut. Est. con Autobuses LOGROÑO

LA VIDA EN LA CIUDAD



CICLOMOTORES

Una importante disposición legal define las normas a las que han de ajustarse estos vehículos

Gobierno Civil de la provincia Apertura y cierre del período extraordinario de la caza de la codorniz, tórtola y paloma

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo seis de la orden de 21-6-1965 (Boletín Oficial del Estado del 28), he dispuesto, previo informe del Comité Provincial de Caza y Pesca, fijar los períodos de apertura de la veda de la caza y cierre de

la misma, que tendrán lugar el día 15 de agosto y 5 de septiembre, respectivamente, ambas fechas inclusive.

Encomiendo a la Guardia Civil, Guardería Forestal y demás agentes de la autoridad vigilen con todo rigor por que se cumpla lo dispuesto, denunciando a la autoridad competente las infracciones que observaren.

Logroño, 6 de agosto de 1965.

El Gobernador Civil Interino Rufino Briones

CHOFER

Se necesita para reparto en plaza y provincia, carnet primera, servicio militar cumplido. Edad máxima, 35 años. Buen sueldo. Horas extras, aparte. Dirigirse por escrito a Oficina de Colocación. Referencia número 7.823

Próxima apertura Sucursal de Cuatro Vientos

ESTABLECIMIENTO DE VINOS - SERVICIO A DOMICILIO - Ingeniero La Clerva, 1. - Teléfono 21.52.60.

Nueva RELOJERIA y JOYERIA

MARTIN CARDENAS

PIO XII, 1 (Junto ESTACION AUTOBUSES)

A fin de poder desarrollar con mejores posibilidades nuestras actividades comerciales, y para comodidad de nuestra distinguida clientela, junto a la Estación de Autobuses hemos situado nuestra nueva tienda y en cuyas instalaciones han colaborado prestigiosas marcas de relojes.

En ella podrá encontrar un variado surtido de relojería capaz de cubrir cualquier deseo, por exigente que éste sea.

También en joyería hemos procurado dotarla con las últimas novedades del mercado.

Para una mayor perfección y garantía, hemos montado una sección técnica de reparaciones y composturas dotadas de los últimos adelantos.

Martin CARDENAS. = Pío XII, 1, y Gral. Mola, 12

o deben estar sometidas a los dictados del bien común, de la convivencia humana y el respeto, en este caso, a los derechos del prójimo, aunque hubiere quienes sus propios no les merecieran ninguno. De ahí que en todos los países exista una autoridad que vele y se preocupe por los grandes problemas de todo género que surgen diariamente, y entre éstos, aquellos que crean los relacionados con la seguridad de la circulación por las vías públicas, sean carreteras o viales en las poblaciones.

Vehículos de todas clases y condiciones circulan a millares por las vías públicas, y dentro de una gama tan variada, a la que estamos familiarizados, puede decirse que en los países de más elevado nivel de vida está cobrando singular acogida e importancia, a partir de la terminación de la última guerra mundial, el ciclomotor. Por sus características, su reducido costo —tanto de adquisición como de entretenimiento— y su facilidad de aparcamiento, cuenta cada día con más adeptos, dándose también el caso, aunque parece paradójico, que gentes de superior poder económico a pesar de tener un coche prefieran este vehículo, el ciclomotor, para comodos y cortos desplazamientos, especialmente en las grandes ciudades, con circulación muy densa y saturada. Dadas las especiales características de estos modestos vehículos, francamente utilitarios, es orientación generalizada en la inmensa mayoría de los países europeos la de definirlos de forma clara y concreta.

Los ciclomotores que se fabrican en nuestro país, dentro de las mencionadas características, han conseguido un elevado nivel técnico y están concebidos para ofrecer, tanto al usuario como a la circulación general, todas las garantías apetecibles en cuanto a seguridad por su estabilidad, su solidez y su frenado, comparables al mejor vehículo motorizado de dos ruedas, habida cuenta especialmente de las limitaciones a que se someten los ciclomotores.

Alguna vez se ha comentado que los pedales de un ciclomotor son más bien un estorbo que una garantía; es una opinión discutible como otra cualquiera, pero que no compartimos. Por nuestra parte, podemos afirmar con conocimiento de causa que no suponen tal estorbo, y que, por el contrario, ofrecen una ventaja de autonomía en circulación, ya que suplen cualquier deficiencia o fallo irreparable del motor, permitiendo al conductor de aquél alcanzar su propio domicilio o el pueblo más próximo por sus propios y únicos medios. Asimismo, hemos tenido ocasión de ver y apreciar en grandes ciudades europeas, con densísima y rápida circulación, que los pedales de un ciclomotor suponen una ventaja para la fluidez de aquella, y que este vehículo nada tiene que le desdiga o contrarie de la facilidad manioobra de cualquier motocicleta.

Entendemos, para terminar, que con esta nueva Reglamentación, clara y precisa, se ha adoptado un sano criterio y un cauce acertado para la solución de uno de tantos problemas que en el mundo moderno crea la circulación de vehículos de toda clase y condición.

ITURRIOZ

Compañía Telefónica Nacional de España

Necesitamos peones de 18 a 27 años, fácil acceso plantilla, Intermes, teléfono 211926. Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.708.

IBERHENS, S. A.

FABRICA DE PIENSOS COMPUESTOS BUSCA DISTRIBUIDOR PARA LOGRONO

Escribir con referencias a: CAERRETERA de VILLIMAR, Km. 1. - BURGOS.

Los «piratas de la vía»

siguen riéndose de

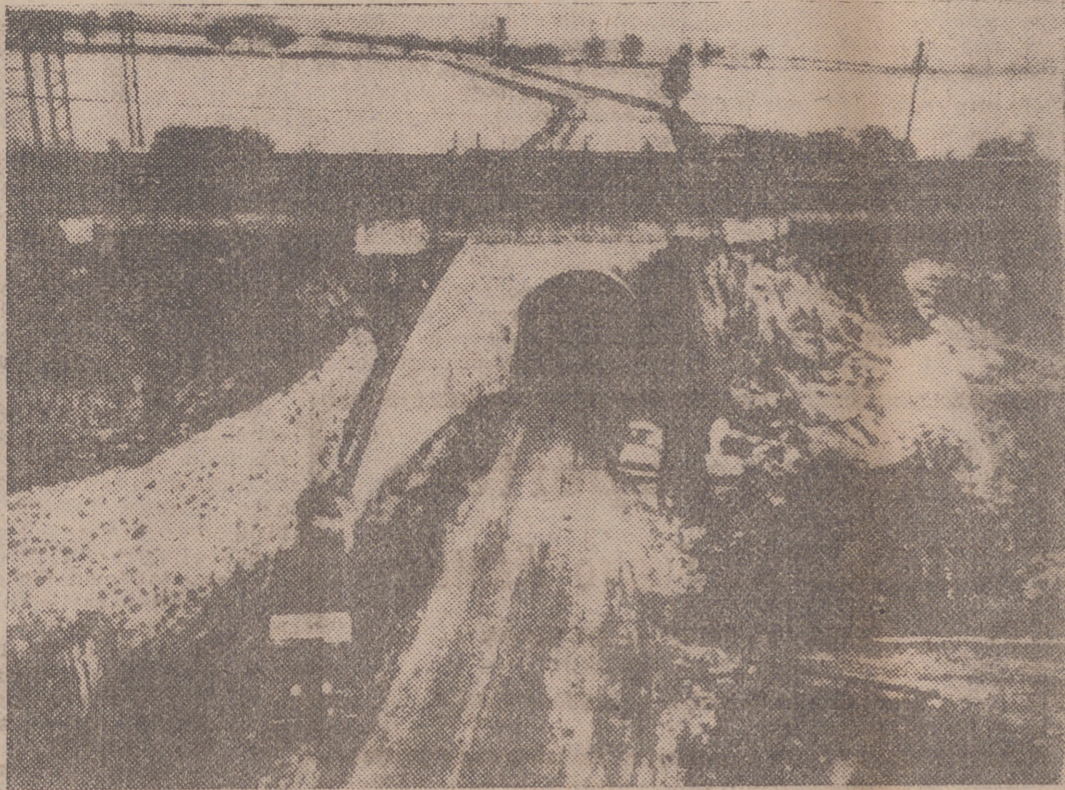
Scotland Yard

Capítulo III

# LA GRAN ESTRATEGIA

- Los piratas de la vía rodaron películas del lugar elegido para el golpe a fin de prepararlo en sus más mínimos detalles.
- Un paracaidista desertor realizó la tarea más arriesgada.
- Los organizadores emplearon «especialistas» para desempeñar cada una de las partes del complicado plan.

Por Antoine ICART



Una reconstitución policíaca del atraco muestra como operaron los gangsters en el puente de Bridego. (Foto "Fiel").

tal al triunfo de la operación, **EL TREN MAS VALIOSO**

## DEL REINO

Roger Cordrey por sí sólo no basta. Si los organizadores están seguros de encontrar en el momento oportuno todos los hombres que necesitan para realizar determinados trabajos, les faltan aún infinidad de informaciones que deberán obtenerse de las mejores fuentes. Muy discretamente se introducen en otros bares de Crewe, Euston, Glasgow y otros lugares donde suelen reunirse al terminar su servicio los ferroviarios y funcionarios de Correos. Se abre la caja de la información. Poco a poco, al ritmo de las lenguas que se sueltan, se va tejendo la trama. Se sabe un día que el tren postal nocturno Glasgow-Londres es tal vez el más valioso del reino, porque transporta regularmente fuertes sumas en billetes de Banco encerrados en sacos postales que se confían a los dos primeros vagones del tren.

Queda por determinar la táctica que permitirá apoderarse de uno de esos envíos. Día tras día, perdidos entre la muchedumbre de los viajeros, unos hombres recorren el trayecto Londres - Glasgow y Glasgow-Londres con el fin de estudiar el panorama y localizar el punto más preciso para inmortalizar el convoy. Hacia el mes de abril, parece que el único punto donde sea posible el ataque se sitúa en el Buckinghamshire, entre la pequeña aldea de Leighton Buzard y Cheddington, donde la vía atraviesa 6 ó 7 kilómetros de los menos poblados y más aislados de toda la línea. A ambos lados del balasto se extienden anchas praderas. Existe una granja en el sector, pero está a más de 800 metros en línea recta desde la vía.

Es preciso realizar una visita detallada del lugar. Distrazados de pescadores de caña, unos hombres van a escrutar el terreno metro a metro y descubrir la siguiente ganga: a unos 3.000 metros de la estación de Leighton Buzard, la vía férrea cruza un puente —el puente de Bridego— bajo el que pasa una carretera secundaria. Subir desde la carretera a la vía en este lugar es un juego de niños. Pero toda medalla tiene su reverso y éste no escapa a la regla: la señal más próxima a la que puede contarse para detener un tren se encuentra a 400 metros de allí, poco antes del paso a nivel fuera de uso de Sears. Sería una locura pensar en el transporte de varias decenas de sacos en una distancia tan larga.

Una granja tranquila

Entonces, el amigo Cordrey, a quien han puesto al oca-

te y a quien se ha prometido una recompensa que le parece fabulosa, entra en juego. Ni siquiera hace falta que se traslade al lugar elegido; en un piso de Londres asiste a varias proyecciones de una película que le describe el terreno metro a metro, así como los emplazamientos de las señales y su naturaleza. Se traza un plano en tres puntos. Hará falta:

Primero.—Inmovilizar el tren en la señal que precede al paso a nivel fuera de uso de Sears, a 400 metros del puente de Bridego.

Segundo.—Desenganchar los coches correo de tal manera que se deje libre a la locomotora con los dos furgones en que se encuentra el dinero.

Tercero.—Conducir la locomotora y los dos vagones hasta el puente donde se procederá a su descarga.

Todo lo que precederá y seguirá a esta triple operación dependerá de la "intendencia" u otros se encargarán de ello.

Roger Cordrey (¿no habrá sido un empleado de ferrocarriles?) da todas las precisiones indispensables en lo que concierne a la operación ferroviaria. Es muy delicada. ¿Cómo hacer pasar respectivamente al amarillito y al rojo dos señales que están con luz verde sin atraer la atención del servicio de vigilancia tanto en Leighton Buzard como Cheddington? He aquí la solución.

La primera señal no plantea problemas insuperables. Sólo hacen falta nervios de acero porque debe evitarse cualquier falsa maniobra. El movimiento equivocado más impredecible produciría la alarma en las dos estaciones más próximas. Esta señal se encuentra a la altura de un hombre, al borde de la vía. La lámpara verde quedará oculta con un guante de cuero. Dos pilas secas serán conectadas luego en los cables de la lámpara amarilla que, al encenderse, ordenará al conductor del tren disminuir su marcha y prepararse a detener el convoy inmediatamente.

La otra señal es más difícil de tratar. Se encuentra encima de la vía, fija en un pórtico, a cinco metros del suelo. El hombre que se encargará de manejarla ocultando la lámpara verde —igualmente con un guante de piel— después de conectar sus baterías a la lámpara roja, no deberá tener solamente nervios de acero. Deberá ser una especie de acróbata con músculos de hierro. Este trabajo será confiado a un especialista en misiones peligrosas: un paracaidista desertor llamado James White.

La manipulación de los enganches es un problema de menor cuantía. En pocas lecciones, los encargados de esta maniobra aprenden los rudimentos de la operación.

Hacia fines de mayo, todos los detalles prácticos referentes a

la operación prontamente dicha están solucionados. Resta por comprobar la exactitud de las informaciones obtenidas en cuanto al horario del tren Glasgow-Londres y al intervalo de los tres que circulan delante y detrás del tren postal. Esta será misión de otro equipo que pasará varias noches sobre el balasto anotando minuciosamente la hora en que pasa cada tren y su composición.

Otro problema capital está aún sin solucionar. Es preciso encontrar una base en la que el grupo de ejecutantes pueda reunirse antes del ataque y después de su consumación. En esta base se efectuará el reparto del botín. Nadie, en efecto, a pesar de la proximidad de la autopista y de la capital, piensa en volver a Londres llevando en su coche un cargamento tan comprometedor como engorroso: sacos postales atiborradas de billetes de banco.

De los cálculos hechos por los estrategas después de varios ensayos, resulta que la banda puede disponer de una treintena de minutos antes de que una vez dada la alarma, la Policía establezca barreras en las grandes carreteras. Treinta minutos significan que se puede recorrer lo menos treinta kilómetros. Uno de los organizadores consulta un mapa de carreteras:

—Tenemos —dice— que encontrar un refugio en una zona límite situada a 30 kilómetros del puente de Bridego. Debe ser un lugar tranquilo y aislado en el campo lo más posible.

Se pregunta a diferentes hombres de negocios. A primeros del mes de julio, John Wheeler, de Ashted, recibe la visita de un joven de unos 30 años, rostro enérgico, hombros cuadrados, que dice llamarse Leonard Field. Es un marino mercante:

Mi hermano —dice— me ha encargado de invertir sus economías. Desea comprar una granja tranquila a la que pueda retirarse algún día. Le gusta Fruk Inghamshire. ¿Podría usted encontrarle algo que se ajustara a sus deseos? John Denby Wheeler no sospecha nada anormal. Conoce mucha gente. Avisa inmediatamente a sus amigos y conocidos, comenzando por su empleado, Brian Fiefl (sin parentesco con Leonard), que también está muy al corriente de lo que sucede en el campo. Algunos días más tarde, John Wheeler llama a Leonard Field a la dirección que este último le ha dejado:

—Tengo algo que podría interesarle, mister Field. Es una granja situada en pleno campo casi a la misma distancia entre Brill y Oakley, dos pequeños poblados del Buckinghamshire. Su propietario es un tal mister Nixon. Píde por ella 5.500 libras,

## EL REFUGIO DE LOS

### PIRATAS

Dos días más tarde, Leonard Field, acompañado por Brian Field, se presenta en la granja señalada por mister Wheeler. Se la llama Leatherslade Farm. Allí encuentra a la señora Nixon, esposa del propietario, a la que dice simplemente después de haber visitado el lugar:

—La compro. Diga a su marido que se entienda con mister Wheeler.

Aquella misma tarde, Leonard Field paga un primer plazo de 500 libras al hombre de negocios.

El dado está jugado: Leatherslade Farm, que lleva en aquellos comienzos de julio de 1963 una existencia apacible, está a punto de convertirse en un refugio de piratas.

Leonard Field ha obrado a satisfacción del amigo casual por cuya cuenta se hizo en realidad comprador de la finca; el lugar es ideal. Se puede llegar a él ya sea desde Brill, ya sea desde Oakley, y se encuentra al final de un camino de poco más de 1.500 metros que corre a través de los campos, lo que permite ver llegar con bastante anticipación a cualquier visitante eventual. Se encuentra a 32 kilómetros del puente de Bridego. La distancia es perfecta. Sin embargo, las carreteras lo son menos: sinuosas, estrechas, se presentan poco a las velocidades elevadas. Unos periodistas que intentarán recorrer la distancia, después del golpe, en coches de turismo, fracasarán por regla general en su tentativa de cubrir el trayecto en 30 minutos. ¿Qué sucederá cuando se trate de recorrer el trayecto en plena noche y, sobre todo —porque será necesario uno para transportar el botín—, conduciendo un camión? En las alturas están perplejos. Pero no durarán mucho tiempo. Un nombre viene a los labios de uno de los jefes: Roy James.

Roy James es un muchacho de 28 años, de cara socarrona, del que comienza a hablarse en los ambientes automovilísticos. Si no hubiese sido por su conducta pasada —después de haber residido en un correccional en su primera juventud, ha estado en la cárcel por robo—, hubiera ocupado ya el lugar que dejó libre Stirling Moss al retirarse de la competición. Incluso arrebató a este último la marca oficial de la vuelta al autódromo de Goodwood, a más de 155 de media. Desgraciadamente, su expediente judicial que los constructores que podrían ofrecerle un contrato y asegurar-

+  
EL SEÑOR

**Don Javier Daroca Núñez**

FALLECIO EN EL DIA DE AYER EN ALBERITE, A LOS 83 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad R. I. P.

Su apenada esposa, doña Guadalupe Díez Hurtado, hijos, don Emilio (ausente), don Julián, doña Francisca y doña Concepción; hijos políticos, doña Juana Reimares (ausente), doña Elvira Ausejo Sáenz, don Benito Ausejo Soria y don José Luis Sicilia Ponce de León; hermanas políticas, doña Felipa y doña Rosa Díaz Hurtado; nietos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que se indican, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

Alberite, 7 de agosto de 1965.

Funeral y misa de cuerpo presente.—HOY, SABADO, a las 5:30.

Iglesia parroquial.— San Martín.

Conducción del cadáver.— A continuación.

## CONSERVEROS

VENDO PARTIDA DE ESPARRAGOS EN SALMUERA (RELADOS A MANO)

Razón: De 9 a 1 y 3 a 7, teléfono: 32. — OYON (Alava).

Se los servicios de un conductor tan valeroso. Así, sucede que Roy James —congelado también bajo el seudónimo de "La comadreja"— hace chapuzas para vivir.

Así, pues, se entra en contacto con Roy James. Se une con tanto más agrado a la banda cuanto que lo que se le pide cuadrar perfectamente con sus posibilidades y porque la recompensa previsible es considerable.

Noche tras noche, a partir del 10 de julio, Roy James se entrena en la conducción de un camión. Quizá cien veces recorre el trayecto Puente de Bridego-Leatherslade Farm, hasta que, conociendo el trayecto al dedillo, realiza ese tiempo que le ha sido impuesto. Dos coches le siguen, en los que van otros miembros de la banda. Solo van encendidas las luces de posición de los tres vehículos. El empleo de los faros o de las luces de cruce les está prohibido para no atraer la atención. Más aún realizará ese tiempo incluso cuando, ante una orden dada en el último momento, tomará uno de los tres itinerarios de escape previstos por la banda para el caso en que la presencia de una barrera de policías le obligara a dispersarse.

Copyright OPEEA MUNDL.—Derechos en exclusiva reservados para España por Agencia "Fiel".

Final feliz para la sed.

## SANDARU

el refresco que deleita!  
un naranja • un limón

Planta embotelladora  
**LA ALEMANA**

# LA RIOJA EN REPORTAJES

## MINUTO LOCAL

### Ha empezado con buen pie la campaña teatral de la presente temporada

En la vida hay gente pesimista por naturaleza. Todas las situaciones las encuentra rodeadas de una oscuridad un tanto trágica. Por lo general, se trata de seres de muy buena voluntad, aunque su carácter hace que sus juicios no sean nunca del todo objetivos o lo suficientemente objetivos que cabe exigir a toda persona que juzga o critica un hecho cualquiera.

Este comienzo viene como preámbulo a una situación bastante generalizada desde hace algún tiempo y que tiene como tema central al teatro. Algunos afirman —afirmaban en realidad ya hace muchos años— que el teatro sufre una crisis alarmante, ante la competencia, directa en unos casos e indirecta en otros, del cine y de la televisión.

Como ejemplo, se aduce lo que ocurre diariamente en las provincias: Casi ninguna representación, muy pocos espectadores cuando las hay y quiebras económicas por parte de determinadas compañías escénicas. Y uno, viendo la realidad objetivamente, se pregunta: ¿Hasta qué punto es cierta la tan cacareada crisis teatral? ¿No se ha creado una especie de hábito a la hora de sacar defectos?

Nos hacemos tales preguntas porque la situación podemos estudiarla detenidamente en nuestra ciudad. En el Breton se ha iniciado recientemente la temporada teatral. Hasta la fecha, el público logroñés ha respondido a la perfección. El estreno de la obra "Prohibido suicidarse en primavera", de Alejandro Casona, atrajo a un grupo de espectadores bastante elevado. A su vez, la última obra presentada, "Mami, llévame al colegio", a cargo de la compañía de Celia Gámez —pese a ser de un valor infinitamente inferior al drama de Casona—, llevó más público todavía al Breton.

Hoy, de antemano, existe expectación por ver la tercera obra de la actual temporada: "Camino de Santiago". A la vista de todo esto, podemos concluir afirmando que la campaña teatral de la actual temporada ha empezado con buen pie en nuestra ciudad. Ante tal realidad, ¿continúan los pesimistas en su opinión de que el teatro atraviesa una crisis alarmante?

ARANGUREN

## Flor de Bethania es la protagonista femenina de «Camino de Santiago»

### Dominicana, ha cursado estudios en su país, en Estados Unidos y en España

#### Desde los doce años ha vivido entregada por completo al mundo del arte escénico

Entre los artistas que forman parte de "Camino de Santiago", que ha de ser presentado esta tarde en nuestra ciudad, destaca Flor de Bethania. Ya su mismo nombre indica a grandes rasgos que estamos ante una mujer —una joven— muy singular. Flor nació en la República Dominicana. En su familia había ya una experiencia teatral: la de su madre, una de las principales actrices de su país. Quizá por ello —quizá, seguramente, porque lo ha llevado siempre en su sangre— Flor de Bethania se dedicó desde muy joven a actividades escénicas.

#### \* FUI DECUBIERTA POR MODESTO HIGUERAS

—Desde los doce años —me dice— he vivido entregada por completo al arte escénico. A esa edad hice algunos papeles para la radio. Dos años después fui descubierta por el director de teatro Modesto Higuera, que en aquella ocasión estaba en mi país. Los éxitos de Flor en su país



han sido numerosos. Llegó a cantar en Santo Domingo con una compañía propia.

—¿Cuanto tiempo la dirigió?

—Aproximadamente medio año.

—¿Por qué no seguiste más tiempo al frente de la misma?

—Pues, mira, debido a la si-

tuación política que atraviesa mi país. Hubo una revolución, las cosas no estaban claras y ante esto decidí venirme a España.

Durante siete años, Flor de Bethania fue primera dama joven en el Teatro Nacional dominicano. El año 1953 obtuvo el premio nacional a la mejor actriz. Llegó a dirigir en su país, siendo jovencísima, el grupo experimental María Menéndez.

#### \* HE HECHO TEATRO PROFESIONAL CUATRO AÑOS EN EE. UU.

—Antes de venir a España, estubo en los Estados Unidos. Cursé estudios en el Instituto de Arte de Chicago.

—Me gradué en Grama. He hecho teatro profesional durante cuatro años allí. Estuve algún tiempo en Hollywood.

—No te interesó quedarte en la Meca cinematográfica?

—Pues, no. Pude haberlo hecho, pero no me convenció.

Flor de Bethania aprovechó su estancia en los Estados Unidos para graduarse en otras especialidades culturales junto con las ya citadas teatrales. Ella es licenciada en Filosofía y Letras.

La principal protagonista femenina de "Camino de Santiago" lleva en nuestro país varios años. Su nombre se ha popularizado a través de dis-

tos órganos masivos. Uno de ellos es la Televisión. Trabajó con Jaime de Armiñán en la obra "El arte de amar". Ha intervenido en distintas comedias y otros géneros teatrales. Siempre ha destacado por su naturalidad y la expresividad que da a cada personaje que representa.

Ella guarda unos recuerdos extraordinarios de España. Sus veintisiete años son un torrente de belleza y arte. Por tal motivo, está destinada a triunfar en cuantas actuaciones intervenga. Un ejemplo es en "Camino de Santiago". Pese a que la carretera en alguna ocasión le haya jugado una mala partida, pues según me dice:

—Recientemente sufrí un accidente en Madrid, en la carretera de Extremadura. No fue nada grave, pero tuve que permanecer inactiva dos meses.

Ahora está otra vez en plena actividad. Flor ve un panorama teatral español muy amplio. Siente una especial predilección en estos momentos por el teatro experimental.

—Cítame un proyecto que tengas en cartera.

—El ser la primera actriz en una comedia musical que ha de estrenar Daniel Bohr el próximo quince de octubre en Madrid.

ARANGUREN EGOZKUE

## Ha nacido el número 100 de «Crónica de Alfaro»

La noticia tiene un grato sabor. "Crónica de Alfaro", la publicación tan querida por todos nosotros y por todos sus lectores —que son muchísimos—, ha llegado al número 100. Esto es, ya de por sí, un gran triunfo, porque si es cierto que son muchas las publicaciones que salen a la luz, pública, no es menos cierto que la mayor parte de las mismas desaparecen casi con la misma rapidez con que nacieron. El caso de "Crónica de Alfaro" cambia ya por completo. Son cien números repletos de noticias de Alfaro, junto a comentarios técnicos y literarios de singular valor.

En el editorial que encabeza el número 100 —todo él muy interesante por su gran sinceridad— puede leerse: "...A pesar de todos los fallos que reconocemos o de otros que se nos escapan, lo que no nos ha faltado nunca ha sido honradez, voluntad de servicio y el mayor cariño por el pueblo. Y este número 100, que no es un alto en el camino para descansar, sino un acicate, una incitación al progreso, queremos que sea el empuje hacia nuevas metas, hacia nuevas realizaciones, hacia un mejor servicio informativo de los problemas locales. Al ampliar dos páginas más, queremos dedicar una mayor información de nuestro primer Centro de Enseñanza, Instituto Laboral, porque somos conscientes de la importancia que tiene en el necesario auge de Alfaro. Y queremos dar mayor capacidad en nuestras páginas a los nuevos valores alfareños".

Esto es parte del editorial. En la misma página publica una entrevista con el alcalde de Alfaro, en la cual se pasa revista a los problemas y a los proyectos más interesantes de la actualidad. Hay muchas más noticias, comentarios y críticas. También está presente una poesía —tan conatural este género a las hojas y a los periódicos de los pueblos—. Se trata de una poesía titulada "Llor a una centenaria". Escrita por Restifer, sus últimos versos dicen así:

Si centenaria de meses, que vean propios y extraños, entre halagos y reveses seas, centenaria de años.

Ese es también nuestro deseo. Llegar a verla "centenaria de años", como canta el poeta. "Crónica de Alfaro" ha llegado ya al número cien. Sólo nos queda por darle la más sincera enhorabuena.

ARANGUREN EGOZKUE

## La Fiesta de la Vendimia, a la puerta

# El programa de festejos, prácticamente acabado

Año tras año, todos los logroñeses esperan con ansiedad la llegada de las Fiestas de la Vendimia. Desde luego, la cosa no es para menos. Son, sin ningún género de duda, uno de los festejos más brillantes y populares de España. La alegría sana y el bullicio popular se mezclan con espectáculos escogidos, tales como los Juegos Florales, teatros, festivales, etc., etc.

Ayer por la mañana, el secretario general de la Fiesta de la Vendimia Riojana, don Delfín Gonzalo Bergasa, nos informó del estado de la preparación de los festejos. Nuevamente este año nuestras calles se van a ver reco-

rridas por las carrozas, condecoradas sobre motivos alegóricos de la vendimia.

Por primera vez, este año saldrán carrozas pertenecientes a entidades y empresas comerciales. Es requisito imprescindible presentar un boceto del motivo de la carroza. El plazo de presentación del boceto estará abierto has-

ta finales de mes. No hay que pagar absolutamente nada de impuestos de ningún tipo. El motivo alegórico será completamente libre, debiendo, claro está, guardar alguna relación con la vendimia.

También, como ya se inició el año pasado, participarán carrozas pertenecientes a los barrios de nuestra capital. Y por último, las tradicionales carrozas de los partidos judiciales de nuestra provincia, entidades culturales, recreativas, deportivas, etc., etc. Habrá un trofeo especial para los ganadores de cada grupo y uno general. Para conseguir este último trofeo en propiedad habrá que ganar tres años consecutivos o cinco alternos. Desde luego, el trofeo merece la pena de esforzarse. Estas últimas carrozas de barrios y partidos judiciales no necesitan presentar ningún boceto.

Las oficinas de la Comisión organizadora están en Vara de Rey, 3. (Edificio anejo a la Diputación). Teléfono 21-21-88.

Ya se dio a conocer en estas mismas páginas las bases del Festival. Como saben, está patrocinado por la Caja Provincial de Ahorros, convocado por la Comisión organizadora y con la colaboración técnica de Radio Rioja.

Les puedo adelantar que, al igual que el año pasado, intervendrán primerísimas figuras de la canción. El señor Gonzalo Bergasa lleva a cabo los Juegos Florales tampoco podían faltar este año.

Actuará de mantenedor don Federico Muelas Pérez de Santa Coloma. Es Premio Nacional de Poesía y profundo conocedor del espíritu y los sentimientos riojanos.

Y a esperar la elección de la Reina de las fiestas y de las damas de honor. Prometemos tenerles al corriente de cuantas gestiones se realicen.

J. J. C.



El cartel lo dice todo. Don Alfredo Ruiz ha sido el autor de esta original obra.

## Ensayando «Camino de Santiago»



El cliché recoge un momento de los ensayos primitivos de la obra de esta tarde "Camino de Santiago". El es cenario de los ensayos es Madrid. Han pasado desde entonces unos dos meses. Y lo que en el momento que recoge la fotografía no era más que un sueño, hoy es una gran realidad. El entusiasmo y las ganas de triunfo de un grupo de jóvenes —pese a ser profesionales de categoría— han dado fruto. El público de Logroño será quien mejor lo pueda certificar y al mismo tiempo valorar el fruto que haya surtido!

# Deportes

# Deportes

Un portero de postín

## Juan Labandivar Zabala

### Paró cuatro penaltys en un solo partido

En la pasada temporada futbolística fue comentado, y considerado como sensacional, el hecho de que el guardameta del Elche, Pazos, parase un penalty a Puskas, ese gran jugador madrileño, goleador máximo de varias temporadas y especialista en el lanzamiento de este tipo de castigos. Todos conocemos la tremenda potencia de sus tiros, disparados con esa fenomenal pierna izquierda a la que, con acertado similitud, han bautizado los comentaristas deportivos con el nombre de "cañoncito Puskas".

No pretendemos restar méritos a Pazos por su hazaña. Ya sabemos que todos los guardametas tienen sus propios métodos en la cuestión de interceptar castigos máximos, pero a la hora de la verdad falla la teoría y queda demostrado que parar un penalty entraña muchas dificultades.

Durante el último campeonato mundial de fútbol presenciado personalmente como en el Hotel Miramar, en Viña, le daba el padre del gran Di Stefano al seleccionado Araquistáin unas normas muy especiales para detener penaltys. Sin embargo, el mismo Araquistáin, más tarde, al ponerlas en práctica, pudo comprobar que aun con los trucos del viejo "ché", el parar un penalty seguía teniendo mucha "miga".

Y si tiene mucha miga parar un penalty, figúrense la que tendrá el parar cuatro penaltys en un mismo partido y, además, en uno tan decisivo como es cuando en él se ventila el ascenso de un modestísimo Tercera a la Segunda División.

Tan extraordinarias circunstancias se dieron en el encuentro celebrado en el campo de Torrero, en Zaragoza, el 8 de diciembre de 1965, entre el Atlético de aquella capital y el Maestranza Aérea de Logroño, ambos militando en la Tercera División. Y en el partido de aquella memorable jornada fue Juan Labandivar Zabala, entonces defensor de la meta del Maestranza y hoy empleado de la Escuela de Formación Profesional del Aire en la capital riojana.

Considerando la noticia digna de figurar en los anales del fútbol español, le he pedido a este portero excepcional me contase aquella memorable hazaña de la que fue principal protagonista y, él, muy amable por cierto, ha accedido a mi petición.

—Vamos a ver, amigo Labandivar, ¿en qué ocasión paraste los famosos penaltys?

—Fue en la temporada 1964-65. Defendía yo los colores del Club Deportivo Maestranza, en mi puesto de portero. Entonces militábamos en Tercera División y éramos los "gallitos" del grupo, junto con el Atlético zaragozano, por lo que nuestros encuentros se caracterizaban por su rivalidad y apasionamiento. Por eso las directivas de ambos equipos, presintiendo el honazo, los declaraban "Día del Club". En esta ocasión ya habíamos jugado con este equipo en Logroño, ganando por dos a cero, así que en la segunda vuelta nos tuvimos que desplazar a Zaragoza, donde, como siempre, se nos esperaba con uñas y dientes.

—¿No estarías solos, pues

tengo entendido que aquellos memorables partidos arrastraban una gran cantidad de aficionados en los desplazamientos?

—Efectivamente, muchos riojanos fueron los que se trasladaron a Zaragoza, pero ante la multitud de aragoneses que llenaban el viejo estadio de Torrero, apenas contábamos. Y además el ambiente estaba muy cargado. Tanto, que el árbitro —de cuyo nombre no quiero acordarme— se vio coaccionado

He aquí el equipo del Deportivo Maestranza, en el que figuraba el guardameta Labandivar, en foto de Pascual, obtenida el 6 de enero de 1946, es decir, pocas fechas después de la hazaña de Zaragoza.



por el público de tal forma que, nada más empezar, ya perdió los mandos del partido. En segunda nos dimos cuenta de que teníamos enfrente un equipo con doce jugadores.

—Un gran "handicap", ¿no? —Desde luego, pero el buen juego de los nuestros, su coraje y su decisión de entrar a por todas, no sólo llegó a nivelar el partido, sino que antes de mediar éste, ya teníamos un tanto a nuestro favor. Bien es verdad que fue conseguido de penalty, pero subió al marcador con todos los honores y en medio de una atronadora ovación de la hinchada.

—¿Y tú, seguras imbatido?

—Pues sí, aunque ya para entonces había tenido un trabajo excesivo. No precisamente por el gran juego de los atléticos, sino por que el señor de la trencilla estaba empeñado en dar la victoria —como fuese— a los maños. Y para ello comenzó por imponernos el máximo castigo, sacándonos de la manga, desde luego. Paré el fuerte disparo, pero la sanción hubo de repetirse por su mandato. Y otra vez detuve el bisado penalty.

—¿Siguió el árbitro distinguiéndose con sus pitidos?

—Efectivamente, minutos antes de terminar el primer tiempo, nos impuso nuevamente el castigo máximo. No se conformaba con que nos fuésemos imbatidos a la ducha. Se tiró el penalty —el tercero de la serie— en medio de una gran expectación y... una vez más, atrapé la pelota ante el entusiasmo de nuestros seguidores y la de-

propina— se expulsó a nuestro interior Totó.

—Entonces, ¿bajaría de calidad el juego maestrante?

—Es natural. La ausencia de Totó y la lesión sufrida por Oscar que hubo de ceder su puesto a Blasco, puso al Maestranza en manifiestas condiciones de inferioridad; y si bien no pudo reducir la ventaja del arbitrario gol, al menos evitó que los atléticos aumentaran su ventajosa diferencia.

—¿Y no hubo ya más penaltys?

—Sí, antes de finalizar y cuando los ánimos logroñeses estaban bastante exaltados, el señor Vera, sí, Vera —ahora recuerdo que se llamaba así el director de la contienda— nos castigó con el cuarto penalty de la jornada y, otra vez, rabiósamente y con gran suerte, lo confieso—, anulé toda eficacia del castigo.

—La ovación sería de gala, ¿no?

—¡Figúrate! Y al final, aunque perdimos, mis compañeros me alzaron en hombros. Hasta los aragoneses, eufóricos por su precario triunfo —con el que ya no contaban—, también me dedicaron una cerrada ovación. ¡Claro que si llegan a perder no sé lo que habrían hecho conmigo!, pero... ganaron, gracias a Dios.

—Se comentó mucho tu hazaña?

—En Zaragoza y en Logroño,



Don Juan Labandivar Zabala, actualmente funcionario de la Escuela de Formación Profesional del Aire.

si. La Prensa aragonesa y NUEVA RIOJA lo comentaron, pero no llegó a alcanzar resonancia nacional, ya que en aquellas fechas el fútbol no tenía la importancia que hoy tiene y los periódicos tampoco le dedicaban tantas páginas como ahora.

—¿Consideras muy importante la gesta realizada?

—Hombre, yo no estoy muy documentado en noticias futbolísticas, pero sí creo que parando esos cuatro penaltys batí un verdadero record, no sólo nacional, sino internacional incluso. No obstante, considero que lo mío fue más bien cuestión de suerte.

—Ya veo que eres muy modesto. Sin embargo, yo sé que eras el portero de más clase de nuestro Grupo. Y para terminar, una última pregunta: ¿Te has dedicado también al boxeo?

—¡Ah! ¿Lo dices por mi nariz chafada? Esto es una honrosa señal que conservo de esos tiempos de portero del Maestranza. Una vez, como tantas otras, "entré a por uvas" como ahora se dice, y el delantero centro contrario me propinó un tremendo patadón que, afortunadamente, no tuvo graves consecuencias.

—He aquí un portero valiente, además de afortunado.

P. G. M.

## PELOTA

Esta noche, gran final en el Adarra. — Mañana, buenas combinaciones en Ceniceró

El II Memorial Javier Adarra se está disputando con entusiasmo

Ya sabíamos que había de ser acogida con entusiasmo la idea de rendir a los muchachos riojanos que han sabido ganar para nuestra región los dos únicos campeonatos infantiles jugados en España, ese homenaje que se les ha pre parado para la noche de hoy, sábado, en el Adarra. En verdad que se lo merecen, pues nadie debe olvidar que de Madrid en brava pelea con las pa de campeones 1964 Félix Terroba y Jesús Ruiz Navarro que se habían alzado vencedores desde la escuela aneja al Magisterio de Logroño hasta obtener el título nacional en Madrid en brava pelea con los mejores parejas españolas, y lo mismo hicieron éste de 1965 Javier Vallejo y José Luis García, que salieron de la Graduada de Albelda para regresar igualmente campeones de España.

Y esta noche juegan mezclados: Ruiz Navarro y Vallejo contra Terroba y García, los cuales deleitarán a los aficionados, que tienen que agradecerles que nos hayan honrado con dos títulos nacionales, y animarles a que sigan practicando ese noble deporte con todo entusiasmo para seguir en línea recta el camino de las grandes figuras, hasta lograr que en todo momento haya por lo menos un as que mantenga en alto el pabellón riojano, como viene sucediendo desde hace bastantes años. ¡Animo, mocetón!

La velada ya es de todos conocida. Antes de los simpáticos "alevines" con título en el bolsillo, Sacristán y Titín disputarán a Lajos y Alegria el puesto tercero y cuarto del torneo, y como final de jornada, la lucha entre Bengoechea y Salaverria contra Del Val y Sotelo, para lograr el trofeo y los puestos primero y segundo del torneo que ha venido celebrando el Frente de Juventudes.

**MANANA, EN CENICERO**  
Para mañana, domingo, ha conseguido la empresa del Frontón Municipal de Ceniceró dos buenos partidos, que estamos seguros serán del agrado de esos buenos aficionados que saben dónde se ofrecen los platos sabrosos.  
En primer lugar, un mano a mano entre Sacristán II y Papitos, dos pelotaris que, cuando les salen las cosas bien, entusiasman al respetable.  
En el partido estelar, a los campeones de España de aficionados, Bengoechea y Salaverria, se les opondrán Balda y Alegria, que se conocen muy

bien y saben la forma en que deben jugarlos. Total, garantizada la lucha de principio a fin.

### II MEMORIAL JAVIER ADARRA

Ya está en marcha el II Memorial Javier Adarra, torneo de pala corta que organiza la Federación Riojana como homenaje a la memoria de aquella gran figura deportista que todos recordaremos siempre.

Se juega en torneo de todos contra todos, a una sola vuelta, y las cuatro parejas mejor clasificadas se eliminarán primera contra cuarta y segunda contra tercera, para dejar paso a la final, que tendrá lugar en la fecha que se designe como «Día de la Pelota», seguramente en el mes de septiembre, con el acontecimiento de descubrir el busto de Don Javier Adarra —dado a conocer a nuestros lectores— que ha de ocupar lugar de honor en el vestíbulo del frontón de su nombre en el complejo deportivo de las Juventudes.

Los partidos se juegan en los frontones «La Cadená», de Arnedo, los miércoles y sábados, y Adarra, de Logroño, los martes y viernes, todos durante la tarde.

Van jugados hasta el momento los siguientes partidos:

Día 3: En el Adarra, Marytín - Torres, 40; Royo - Birigay, 35. Esparza hermanos, 24; Ortiz - Pitín, 40.

Día 4: En «La Cadená», C. Sevilla - Garrido, 27; Greñu-Lapeña - Melro, 31.

Día 6: En el Adarra, Royo - Birigay, 40; Cristóbal-Villanueva, 37. Sanz - Palacios, 21; Ortiz - Pitín, 40.

En días sucesivos iremos ocupándonos de la marcha de esta significativa competición.

### EN CANTABRIA

En el campeonato social de pelota mano por parejas se dieron ayer los siguientes resultados:

Lara-Vázquez, 22; Larrea-Martínez

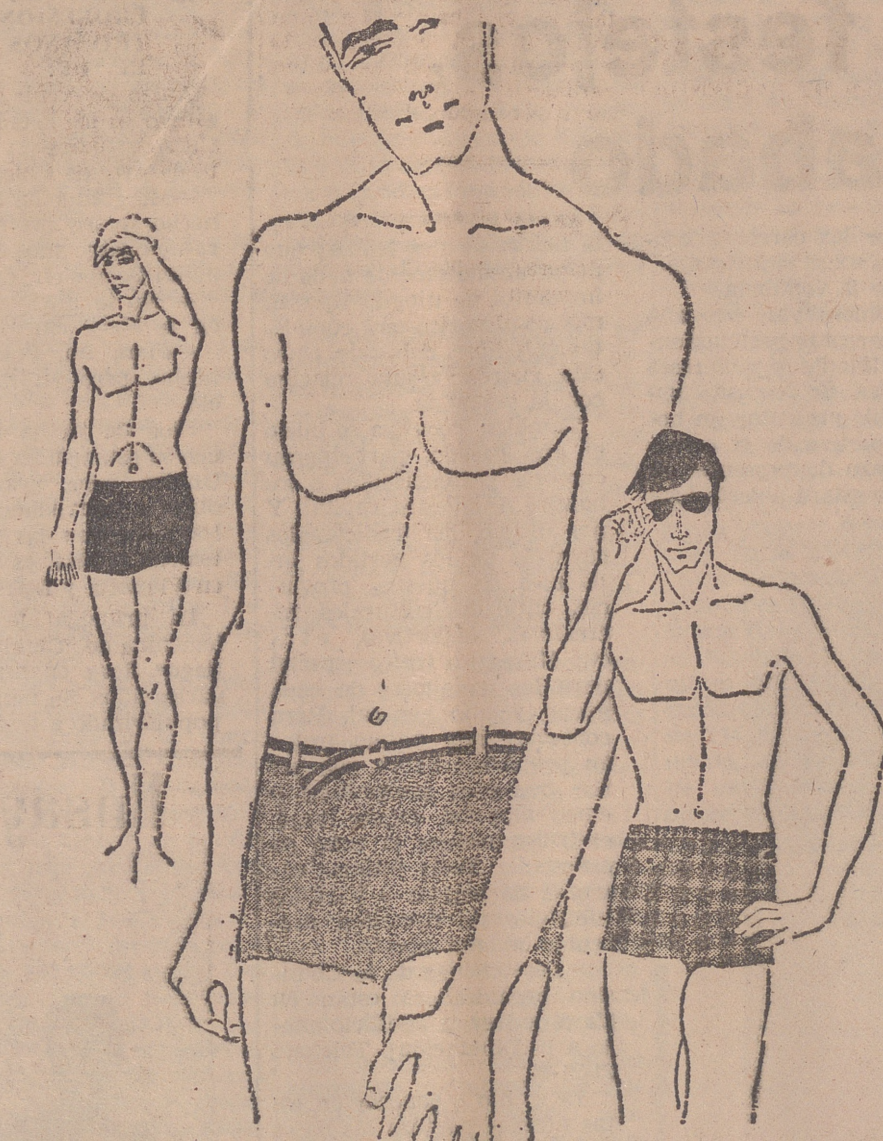
Goyo-Gómez, 22; Criado-Armendáriz, 12

R. de la C.

### Oficiales 1.ª

se necesitan para obra en Fuenmayor.

CONSTRUCCIONES LEON  
Colón, 63, 1.ª  
Oficina de Colocación.  
Referencia núm. 7.750.



un hombre nuevo... con los nuevos bañadores meyba.

En la playa o en la piscina, destáque con hombría. Siéntase admirado mientras luce el novísimo bañador MEYBA en sus versiones MEYBA ZIP y MEYBA FLEX.

bañadores **meyba**

**LA IDEAL**

GENERAL MOLA, 20 - SAN AGUSTÍN - LOGROÑO

### Frontón Municipal - Ceniceró

MANANA, DOMINGO, A LAS 5:30 DE LA TARDE,  
DOS GRANDES PARTIDOS DE PELOTA  
Primero: MANO a MANO,

Sacristán II contra Papitos

Segundo:

Bengoechea y Salaverria

(Campeones de España)

CONTRA

Balda y Alegria

NOTA — A las 4:30 de la tarde saldrá un coche de la Empresa Arribas de la Estación de Autobuses, regresando después de los partidos

### Frontón Adarra

HOY, SABADO, A LAS 10:30 DE LA NOCHE,  
FINAL Y REPARTO DE PREMIOS DEL I TROFEO  
"LA GACETA DEL NORTE"

Primer partido, para tercero y cuarto puestos:

Sacristán - Titín

CONTRA

Lajos - Alegria

Segundo: Homenaje a los campeones infantiles del año 1964 y 1965, en el que actuarán ante el público de Logroño en la siguiente combinación:

JESUS RUIZ NAVARRO y JAVIER VALLEJO

Aneja Magisterio E. Graduada Albelda

CONTRA

FELIX TERROBA y JOSE LUIS GARCIA

Aneja Magisterio Graduada Albelda

Tercer partido, para primero y segundo puestos:

Bengoechea - Salaverria

CONTRA

Del Val - Sotelo

Todas las parejas podrán tener un suplente por tratarse de un torneo

NOTA. — Localidades, de 7 a 9, en el Bar Hijelmo. Butaca cancha, banquillo y delantera grada, 40 pesetas. Grada lateral y rebote, 15 pesetas.

# CRONICAS DEL EXTRANJERO

## Se va a construir el petrolero más grande del mundo en los astilleros de Kiel

Entrará en servicio dentro de dos años y podrá transportar 170.800 toneladas de material crudo

**BONN** (Crónica del corresponsal de la Agencia "Logos", José V. Colchero, recibida por "télax"). En los astilleros del puerto alemán de Kiel, a orillas del Mar Báltico, va a construirse el barco mercante más grande del mundo. Se trata de un petrolero capaz de transportar 170.800 toneladas de mineral crudo. Tendrá 317 metros de eslora, 47 de manga y 16 de calado. Entrará en servicio en 1967 y será propiedad de la compañía petrolífera "Esso".

Hace doce años se botó en Hamburgo el carguero más grande que hasta entonces se había construido, el superpetrolero "Tica Onassis", del que fue madrina la esposa del famoso armador griego. El gigante de entonces podía transportar 45.000 toneladas de mineral, es decir, una cuarta parte de lo que cabrá en el gran monstruo marino encargado por la "Esso". El más grande mercante que en la actualidad surca los mares es el "Nisshio Maru", petrolero japonés, con una capacidad de carga de 132.000 toneladas. Y para poco después de que salga de los astilleros de Kiel el "barco más grande del mundo", con sus 170.800 toneladas, lanzarán los japoneses al mar otro mayor todavía, que, según han anunciado, tendrá capacidad para 190.000 toneladas de petróleo.

El super-petrolero de "Esso" no volverá a puerto alemán después de su botadura, pues debido a su calado no podrá transportar mercancía a Hamburgo, ni a Bremen, ni a ninguno de los

principales puertos germanos, a los que únicamente le será posible llegar en lastre. También debido a que le faltará fondo, no podrá atravesar el Canal de Suez. Pese a ser el mercante más grande de los mares, no surcará ni de conformarse con navegar por el Mediterráneo. Recogerá el océano, sino que habrá petróleo en los puertos del Norte de África y del Próximo Oriente y lo llevará, a una velocidad de 16,5 nudos (30 kilómetros por hora), al puerto de Trieste o al de Marsella, desde donde pasará a las refineras de diversos países europeos, incluso del Norte de los Alpes: Alemania, Suiza y Austria. En Trieste y Marsella empezarán los dos oleoductos europeos más importantes de la cuenca del Mediterráneo.

La industria naval alemana ha pasado en los últimos años una crisis muy grave porque no ha logrado hacer frente a la dura competencia japonesa. Los astilleros nipones se especializaron en la construcción de buques de gran tonelaje y trabajan bastante más barato que los germanos. Pero ahora los grandes astilleros de la República Federal, tanto los estatales como los privados, están a punto de concluir un contrato para concentrar y racionalizar su producción. De esta manera, Alemania confía en poder reducir los costes y poder aceptar contratos en condiciones tan ventajosas para el armador como las que brindan los japoneses. En Hamburgo ya se habla del "no va más" en materia de barcos mercantes: un petrolero con capacidad

para 300.000 toneladas de mineral crudo. Semejante monstruo tendría el inconveniente de que se expondría a tocar fondo en cuanto saliera de la ruta previamente estudiada para él y de que no podría entrar más que en contados puertos. Sin embargo, las compañías petrolíferas se interesan por el proyecto, pues su construcción saldría mucho más barata —por tonelada de capacidad de carga— que la de los petroleros normales, después resultarían también bastante más rentables de mantenimiento, pues en proporción gastarían muy poco combustible y, gracias a la automatización, les bastaría probablemente con una tripulación menor de la que llevan los petroleros actuales. Por otra parte, dado el crecimiento progresivo de vehículos de motor en Europa, hay que contar con un considerable aumento en el consumo de gasolina y de otros combustibles derivados del petróleo. Si se aumenta la capacidad de los barcos que se usan para el transporte, el abastecer a Europa de esta importante fuente de energía —de la que troleros normales; después hasta ahora prácticamente— resultará más seguro y más barato.

## El ministro francés de Economía interrumpe sus vacaciones y vuelve a París como un meteoro

El estudio de la O. C. D. E. ha causado alarma general en todo el país

PARIS (Crónica del corresponsal de la Agencia "Logos", Feliciano Fidalgo, por télex). Porque "el dinero no corre" en Francia, el ministro francés de Economía, señor Giscard d'Estaing, ha vuelto hoy como un meteoro a París, interrumpiendo sus vacaciones, para hacer frente a la alarma que causó en todos los sectores del país la reprimenda que hizo pública anteayer la "Organización de Desarrollo y Cooperación Económicos" (O. C. D. E.).

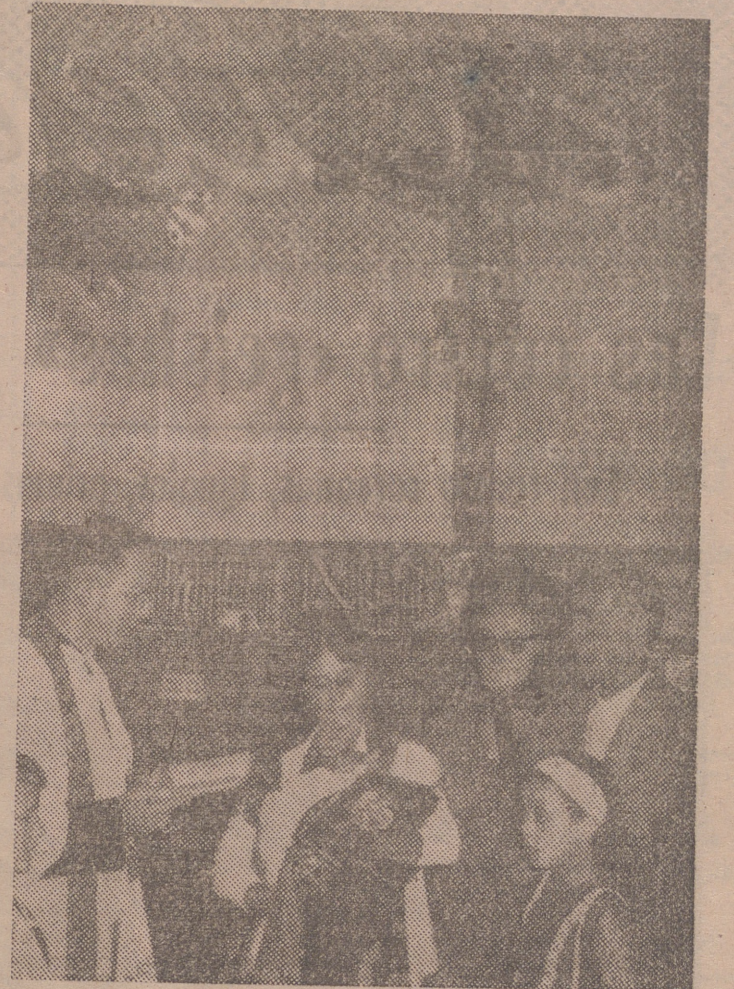
Este estudio de la Organización europea examinaba la coyuntura actual de la economía francesa, criticando vivamente el plan de estabilización, que, de prolongarse, según los expertos de la OCDE, favorecerá el peligroso estancamiento actual de la expansión y, en consecuencia, no alcanzará la estabilidad final que persigue. El estudio de la OCDE, sumándose a las teorías de muchos especialistas franceses e incluso a las de algunos miembros del Gobierno, aconsejaba a éste la puesta en práctica inmediata de una ayuda estatal eficaz, con el fin de reanimar el mecanismo económico. "La ayuda preconizada por la OCDE no nos parece necesaria", ha concluido hoy el ministro de Finanzas, que reunió a la Prensa con objeto de aclarar la situación inquietante ya desde hace meses y que, ahora, la OCDE con su tono nada favorable, ha venido a hacer alarmante.

Según el ministro francés, los precios de detalle, de un año a esta parte en toda Europa, es en Francia donde han subido menos (el 2,8 por ciento, contra el 8,1 en Alemania y el 5 en Inglaterra); el presupuesto del año presente, como fue concebido, será ejecutado en equilibrio, y el del año próximo será confeccionado y presentado con la misma característica, y, en general, tanto las disponibilidades mo-

netarias como la producción industrial, han venido progresando, aunque con ritmo leve, durante los seis primeros meses de este año. Por todo lo anterior, el ministro ha anunciado que el Gobierno seguirá al pie de la letra la política económica que se había trazado, ya que sólo un saneamiento de base puede garantizar, en su momento, una expansión sin peligro de inflación.

Con rario al ministro de Finanzas, el primer ministro, señor Pompidou, viene abogando por una inyección del Estado a la industria en general, con el fin de salir del estancamiento actual. Por otro lado, el mismo Giscard d'Estaing ha comentado hoy ante los periodistas las medidas que prepara su Ministerio, que serán aplicadas a partir del mes que viene y que representan precisamente una ayuda, más o menos directa, de los Poderes económicos. El ha calificado estas medidas de "institucionales", o propias del plan de estabilización, pero, en vísperas de la campaña electoral, el Eliseo parece dispuesto a esquivar un poco la ortodoxia económica de su ministro para evitar la mala impresión que le causaría al elector una política que, aun con la mejor intención, ha conducido al país a ese marasmo económico que traduce el comentario popular "el dinero no corre", y que es muy difícil superar con la presentación optimista que, a base de correctas teorías, ha hecho hoy el señor Giscard de la economía francesa. (Logos).

## Hija de torero



Un momento de la ceremonia del bautismo de la niña María Coral, sexto fruto del feliz matrimonio de nuestro estimado paisano el excelente banderillero Pepe Rioja, actor del que ayer dábamos cuenta en esta misma sección. Enhorabuena. (Foto "Albe").

## El triangular de atletismo en Burgos

**HORARIO DE LAS PRUEBAS DEL TORNEO ENTRE LAS PROVINCIAS DE SORIA-BURGOS-LOGROÑO**

10:45: 10.000 m., pértiga y jabalina (masculino y femenino).  
11:30: 100 m. (masculino y femenino), triple y disco (masculino y femenino).  
11:40: 400 m. (masculino y

femenino) y altura femenino.  
11:50: 1.500 m.  
12:15: Relevos 4 x 100 (masculino y femenino).

A la vez del triangular por provincias habrá un interclubes entre los equipos Alto Duero, C. J. E., Arlanza, F. J. y Atlético Riojano.

La salida de Logroño está fijada a las 7:30, en el Muro de Cervantes, frente al Instituto

## Notas y avisos

**DELEGACION DE HACIENDA**  
Libramientos puestos al pago

En la Depositaria - Pagaduría esta señalado el de los expedidos a favor de Eliseo Jiménez de las Bárcenas, Emilio Bustamante Martí, Luis Fernando Pérez, Marciano Cambra Santamaría, Médica Riojana, S. A.; Ramón Morales Infante, René Simón Tuesta, Tomás Miguel Infante, Agapito Ruiz Hernández, Niceto Echeverría Alzpuru, Arturo Andrés Sacristán, Felipe Armán de la Vega, sor Josefa Caridad de Dios Toribio, Eladio Jorcano Ruiz, Felisa Beltrán Díez, Francisco Cenozo San Juan, Francisco González Sarasa, Hilario Ramos Galilea, Jesús Mateute Bartolomé, Julián Álvarez Cuevas, Julio Negueruela Alonso Miguel Casas Dueñas, Francisco Javier Ochoa Vargas, Ginesa Morales Infante, habilitado 10.º Tercio de la Guardia Civil, habilitado Distrito Forestal, Ingeniero director de la Estación de Fruticultura de Logroño, Mario Mangado Barragán, Octavio Sáiz López, Secundino Alarcía Herrera, habilitado del Cuerpo General de Policía, e ingeniero director de la Estación de Viticultura y Enología de Haro.

## Necrológicas

General sentimiento causó en nuestra ciudad el fallecimiento de don Anacleto Martínez Urbuena, acaudado logroñés, que durante su vida puso siempre bien de manifiesto sus dotes de simpatía, bondad y amor al trabajo.

Prueba de las muchísimas amistades con que contaba fue el funeral y sepelio, a los que acudieron infinidad de personas.

A su esposa doña Honorata Urraca; hijos, don Ansel (emplado en el Aero Club), doña María del Pilar y D.ª María de las Mercedes; hija política, doña María Victoria Bermejo; hermanos, doña Nieves y don Cirilo, y demás familia, les expresamos nuestro más sentido pésame.

También falleció en nuestra capital el que fue prestigioso médico don José Estefanía Alfonso, que contaba 82 años de edad y ejerció su humanitaria profesión en tanto se lo permitieron las fuerzas físicas, con gran satisfacción de su clientela, que tenía en él fe absoluta.

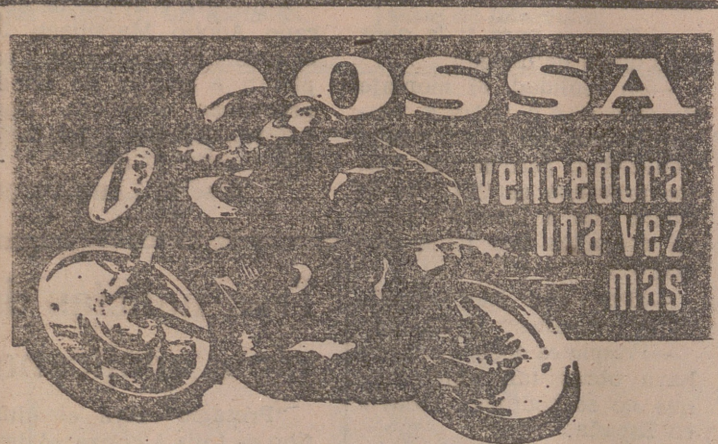
Con tan triste motivo, expresamos a su ahogada esposa, doña Amalia Traspaderne; hija, doña María Josefa; hijo político, don Rafael Milazzo, y de más deudos, el testimonio de nuestra sentida condolencia.

## La Vuelta Ciclista a Portugal

**EL BELGA VRANKEN VENCIÓ AL SPRINT**

GUARDA (Portugal), 6.—Entre cuatro corredores escapados uno de ellos el español San Miguel, se aprovechó el belga Vranken para ganar al sprint la etapa de 295 kilómetros entre Braganza y Guarda.

Peixoto Alves conserva el jersey de líder, y el cuarto se ha colocado el español Santamarina.



**Motopedal 50, con dos velocidades**

**PRECIOS ESPECIALES**

**AGENCIA:**

**Marrodán y Rezola, S. A.**



**LA SEÑORA**

## Doña María Luisa Pérez Anguiano

FALLECIO EN TRICIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 68 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad

R. I. P.

Sus apenades hermanos, don Lázaro, don Gerardo, doña Aurea, doña María Jesús, doña Isabel y don Claudio; hermanos políticos, Patrocinio Fernández, don Salvador Rojo, don Juan Pascual, don José María Domingo y doña Filomena Alegría; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan triste pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que se indican, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.

Tricio, 7 de agosto de 1965.

FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, SABADO, a las SEIS de la tarde. CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.



Insecticida sistémico eficaz contra ácaros, pulgones, cochinillas, moscas, trips y otros insectos en sus frutales.

Distribuidora:

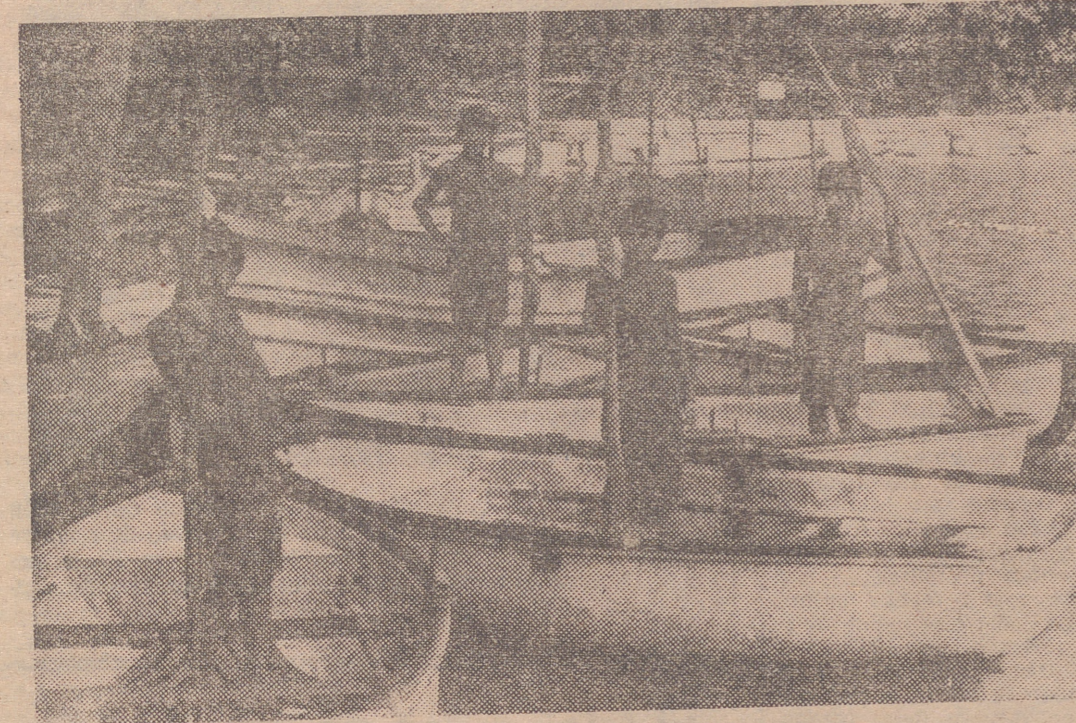


Representante: D. Jesús Perea Simón Avda. Portugal, 1, bajo No. 5163 - LOGROÑO

# El teatro y el cine

## Las cuatro «geishas» del Retiro

Son cuatro coreanas, iguales, primas y bailarinas



Cuatro coreanas, iguales y primas, han conquistado la simpatía y sus canciones. En la foto, remando en el estanque del Retiro de Madrid con su...

Se llaman Kitty Seo, Yoon Bok Hi, Kim Mija y Lee Jung Ja. De izquierda a derecha o de derecha a izquierda, indistintamente. Son primas, su mamá ochenta y cinco años y han visitado España, Portugal, Suecia y Noruega. Para la vista, son iguales. Si se las trata, si se habla con ellas, la cosa varía, y se empiezan a descubrir matices diferenciadores.

Yoon es callada, tímida, con los ojos muy abiertos a todo el mundo que la rodea. En contraste, Kim alborota, ríe, se mueve mucho. Kitty es la más eficiente, la que dirige y ordena. Y Lee es tranquila y serena, y siempre sonríe, excepto cuando se enfada, lo que ocurre raras veces.

Elas decoran a la perfección el Parque del Retiro de Madrid. Ellas se extasian ante el monumento de Alfonso XII, trepan como pequeños animalitos ágiles a los leones, con sus túnicas rojas, y sobre el fondo clásico de las columnas, retratan su enigmática presencia oriental.

Luego, quisieron montar en las barcas que nada tienen que ver con cualquier "shampoo" chico, entre otras cosas, porque estas chicas no son chinas, sino coreanas. Sin embargo, aquello las recordaba algo, porque una especie de sombra se pasó un momento por sus rostros de porcelana, mientras en su lengua entrecortada, a saltitos, se deslizaba una pequeña excitación. Para entonces, habían cambiado sus túnicas de vestales de Khali por un traje moderno, ajustado, con toque y elegancia de "geisha" de Singapur.

Justamente allá empezó su pequeña historia. Hace ya unos cuantos años hubieron de su patria ensangrentada, Corea. De esto no hablan, y fingen interesarse por cualquier cosa cuando se les pregunta. Forman un ballet con otras ocho muchachas. Más tarde, las cuatro primas decidieron separarse, hacer un grupo más íntimo, más compenetrado.

Y, en Singapur, un buen día, alguien las descubrió y se las trajo a Occidente. Esto ocurrió a principios de 1965. Y esa misma fecha adoptaron su nombre artístico: "The Koreans Kittens". En realidad, bailan porque...

## Paloma Valdés renuncia a ser «La virgen»

Una misteriosa película italiana estropea sus vacaciones



Paloma Valdés ya ha terminado sus vacaciones. Ayer mismo regresó de Santander, donde ha pasado una temporada tomando el sol y refrescándose en las olas.

Paloma ha venido a Madrid a trabajar en una coproducción con Italia. Ella será la protagonista de una película misteriosa, tan misteriosa que ni ella misma sabe de qué se trata.

—Paloma, ¿sabes por lo menos el título?

o el Retiro de Madrid con su foto, remando en el estanque. — (Foto Sunc).

si, porque es lo que saben hacer, porque les gusta.

Uno está desconcertado, porque parece muy atrevido retratarlas. En realidad, da la impresión de que el objetivo pueda hacerlas daño. Pero, no; porque sonríen, como bellas ceceas escapadas de un cuento de Rudyard Kipling.

RAFAEL DE RAVENA  
Fotos: LEAL SOTO  
(S. U. N. C.)

—Es usted realmente la que me imagino?

—No, respondió—. Y dándose la media vuelta esperó la parada en la primera planta.

Cierta vez fue descubierta en el aeropuerto de Puerto Rico. Los periodistas se le acercaron y entre otras preguntas que le formularon figura una que le hirió profundamente:

—¿Es usted feliz?

Greta Garbo respondió con una frase irónica, queriendo evadirse de la situación que le plantearon. Sonrió y sin esperar un solo minuto se dirigió al avión. Una azafata la vio llorar cuando subía por la escalerilla.

—¿Cuál es el secreto de la actriz más famosa de la historia del cine?

Sólo sabemos la existencia de un amigo en la vida retirada de Greta Garbo. Se llama Georges Schée, pero Georges murió en noviembre de 1964 y la amiga se quedó totalmente sola. Muchas Navidades las ha pasado sola en su casa, sin amigos, sin conocidos, sin nadie que ayude a continuar su vida de soledad. Desde que perdió a su amigo no ha vuelto a tener a nadie más. Ella dice que nunca podrá tener amigos, porque no...

—¿Hace mucho tiempo que sus admiradores quieren saber algo íntimo de tu vida? ¿Tienes novio?

—No, todavía no. No ha sido por falta de pretendiente ni por falta de ganas, pero es que en estos momentos no puedo distraerme.

—¿Nunca has salido con ningún chico?

—Siempre he sido una chica muy formal y mis "chismes" son para mí.

Y mientras nos dice esto, Paloma ríe y entona esos bellos ojos verdes cuajados de simpatía y encanto.

Paloma Valdés se ha propuesto ser estrella y lo conseguirá. Por ahora ya lo está consiguiendo y nunca le faltan proposiciones para trabajar... y para casarse.

Así se puede ser feliz...  
JOSE J. LABRADOR  
(S.U.N.C.)

## A nuestros SUSCRIPTORES

Serviremos NUEVA RIOJA sin aumento de precio a los suscriptores que trasladan su residencia durante el verano LLAMAR ÚNICAMENTE AL TELEFONO 21. 15. 61.

A LAS HORAS DE OFICINA

## Greta Garbo, un mito solitario

Desde que perdió a su único acompañante, Georges Schée, «La divina» es una sombra silenciosa



No podía ser otra. La encontramos paseando por la selva humana de la Segunda Avenida de Nueva York. Greta Garbo deambulaba sola, oculta tras sus eternas gafas ahumadas y cubriendo sus rubios cabellos con un pequeño gorro. Poca gente conoce ya a la gran estrella de los años treinta. Dos señoras mayores se la quedaron mirando por unos momentos; solamente comentaron:

—Esta cara me suena...

La joven vendedora de sombreros en unos grandes almacenes de Estocolmo hizo su debut en el cine con un segundo papel en el film de Fabst titulado "La calle sin alegría".

Desgarbada, demasiado alta, tanto que sus co-estrellas tenían que subir un taburete para poder besarla, ella misma se burlaba frecuentemente:

—Soy una destaralada...

Cuando en el año 27 el cine dejó de ser mudo, la Metro Goldwyn Mayer la probó en la película "Reina Cristina". Poco tiempo más tarde rueda la película "Denme un vaso de whiskey", frase histórica que asegura el triunfo en el cine hablado.

Toda su vida es un misterio que guarda celosamente desde hace más de treinta años. Un día, en un ascensor de unos grandes almacenes, una señora, después de fijarse atentamente en su cara, sin una arruga, su bella nariz, su perfilada boca y sus ojos brillantes a pesar de las infranqueables gafas, le preguntó:

—¿Es usted realmente la que me imagino?

—No, respondió—. Y dándose la media vuelta esperó la parada en la primera planta.

Cierta vez fue descubierta en el aeropuerto de Puerto Rico. Los periodistas se le acercaron y entre otras preguntas que le formularon figura una que le hirió profundamente:

—¿Es usted feliz?

Greta Garbo respondió con una frase irónica, queriendo evadirse de la situación que le plantearon. Sonrió y sin esperar un solo minuto se dirigió al avión. Una azafata la vio llorar cuando subía por la escalerilla.

—¿Cuál es el secreto de la actriz más famosa de la historia del cine?

Sólo sabemos la existencia de un amigo en la vida retirada de Greta Garbo. Se llama Georges Schée, pero Georges murió en noviembre de 1964 y la amiga se quedó totalmente sola. Muchas Navidades las ha pasado sola en su casa, sin amigos, sin conocidos, sin nadie que ayude a continuar su vida de soledad. Desde que perdió a su amigo no ha vuelto a tener a nadie más. Ella dice que nunca podrá tener amigos, porque no...

—¿Hace mucho tiempo que sus admiradores quieren saber algo íntimo de tu vida? ¿Tienes novio?

—No, todavía no. No ha sido por falta de pretendiente ni por falta de ganas, pero es que en estos momentos no puedo distraerme.

—¿Nunca has salido con ningún chico?

—Siempre he sido una chica muy formal y mis "chismes" son para mí.

Y mientras nos dice esto, Paloma ríe y entona esos bellos ojos verdes cuajados de simpatía y encanto.

Paloma Valdés se ha propuesto ser estrella y lo conseguirá. Por ahora ya lo está consiguiendo y nunca le faltan proposiciones para trabajar... y para casarse.

Así se puede ser feliz...  
JOSE J. LABRADOR  
(S.U.N.C.)

la quieren a ella, sino al tiempo de poder decir después: —"He conocido a Greta Garbo..."

consecuencia de las decepciones sufridas en la gran fábrica de sueños de Hollywood.

La soledad ha anidado en el pecho de Greta Garbo como

J. J. VERANFRAIN  
(S.U.N.C.)

## Otro Pedro Armendariz en la pantalla

El hijo del que fuera famoso actor internacional Pedro Armendariz, después de terminar su carrera de arquitecto, ha decidido seguir los pa-



sos de su famoso desaparecido padre. Pedro Armendariz Jr. tiene figura, es alto, corpulento y con mucha juventud. Trabajó en un papel secundario, por vía de prueba, en la película "Paso de águilas", como la cosa parece que fue bastante bien. Armendariz Jr. resultó contratado para "Los gavilanes negros", film que dirige Chano Urueta, y en la que le acompañan Luis "Estampida" Aguilar, Fernando "El Lobo Blanco" Casanova, Irma Serrano y Lola Casanova.

—Si en el cine me va bien, ha dicho Pedro Armendariz Jr., seguiré la carrera de mi padre... En caso contrario, me dedicaré a construir edificios.

—Tiempo al tiempo! Quién sabe si en el "Junior" tendremos otro actor como el célebre protagonista de "Los desbarajados", "La cárcel de Cananea", "La Cucaracha", "Café Colón", y tantos y tantos otros éxitos del cine mejicano e internacional.

## Nuria Espert será «Electra», de O'Neill (cuatro horas de duración)

A esta obra seguirán «El Sol en el hormiguero», de Gala; «Tres hermanos», de Chejov, y «Andorra», de Mac Frisch

José Luis Alonso, nuestro más prestigioso director teatral, no tiene vacaciones este verano. Todavía no ha terminado de cerrar las puertas a una temporada del Teatro Nacional María Guerrero cuando ya se prepara la reapertura.

José Luis Alonso ya ha perfeccionado el programa que va a tener este curso. Prepara para la inauguración del ciclo la obra de O'Neill "El luto le sienta bien a Electra".

—¿Cómo es la obra con la que empezas la temporada?

—Es una trilogía, está pensada siguiendo los pasos de la Orestíada. Es una obra larguísima, aunque ya está reducida.

—¿Cuál será la duración de la obra?

—Durará cerca de las cuatro horas.

—¿Qué montaje has ideado para este drama?

—Teniendo en cuenta los decorados de Burgos—que ha realizado unos bocetos fantásticos—, la obra va a ser sencilla, desnuda, donde la apoyatura clásica estará siempre presente.

—¿Con qué intérpretes cuentas para esta temporada?

—Encabeza el reparto de esta primera obra la gran actriz dramática Nuria Espert. También serán intérpretes Julia Gutiérrez Caba y el actor argentino que tanto éxito obtuvo con "El zapato de raso", Alfredo Halcón.

—¿Qué más obras se representarán esta temporada?

—Sin orden, porque todavía no lo sé, te diré que los títulos que tengo pensados son los

siguientes: "El Sol en el hormiguero", de Gala —el autor de "Los verdes campos del Edén"; "Tres hermanos", de Chejov, y "Andorra", de Mac Frisch.

—¿Cuál es para tí la obra más difícil de dirigir?

—En realidad, el montaje de cada una de ellas lo tengo pensado con bastante meticulosidad, pero la que más me preocupa es "El luto le sienta bien a Electra". Hace ya dos años que tenía este proyecto.

—¿Por qué has elegido "Tres hermanos", de Chejov?

—Porque es asombroso que haya obras tan universales que no se conozcan todavía en España.

—¿Por qué no cambias de teatro?

—Porque me gusta el María Guerrero.

—¿Qué te parece la elección de Marsillach para dirigir el Teatro Español?

—Creo que ha sido un acierto. Es un muchacho que lleva ya muchos años dirigiendo y está muy bien preparado.

—¿Cómo ves el momento presente del teatro en España?

—En Madrid, el teatro está bien; en provincias es catastrófico. Esto no es por falta de público, porque en provincias hay gente aficionadísima al teatro bueno sino por la falta de interés que existe por parte de quienes podrían arreglarlo. Primeramente se deberían crear centros dramáticos en capitales importantes y después crear compañías subvencionadas.

—¿Por qué los autores españoles importantes hacen mucho que no estrenan?

—Tal vez porque no escriben bastante...

A nuestro grupo se ha acercado Adolfo Marsillach. José Luis y él se saludan y empiezan a hablar de hondos problemas escénicos. Nosotros les dejamos y les deseamos muchos éxitos.

José L. LABRADOR  
(S. U. N. C.)

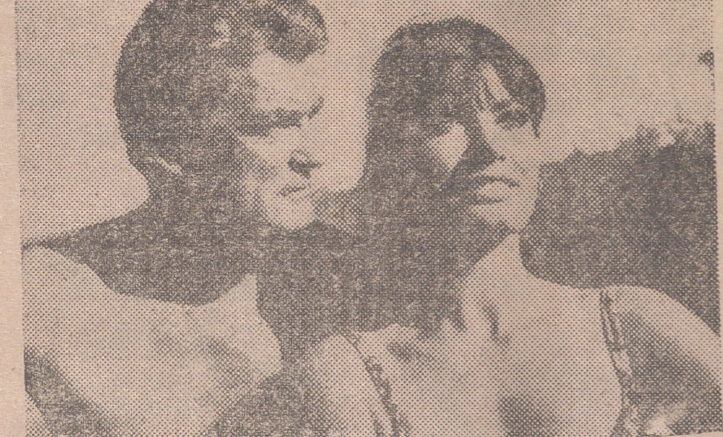
## Tres noticias del cine mejicano

"Presagio" será el último film de Luis Alcoriza, el director que triunfó en Cannes con "Tarahumará o cada vez más lejos". Discípulo de Luis Buñuel, con quien colaboró como coargumentista, adoptador y ayudante de dirección en varias películas, Alcoriza es uno de los nuevos valores del cine mejicano que más ha destacado en los últimos años. Posee dos "Diosas de Plata", premio concedido por los periodistas cinematográficos mejicanos por "Tlayucan" y "Tiburonerros", y se le pronostican mayores éxitos todavía en su brillante carrera.

Cuco Sánchez, que ha asistido al estreno de su película "Guitarras floren guitarra" en Buenos Aires (Argentina) y Montevideo (Uruguay) anuncia que pronto viajará a España para cumplimentar unos contratos artísticos que tiene pendientes.

El popular Enrique Guzmán ("Mi vida es un canto", "Mi alma por un amor" etc.), que acaba de filmar en Ecuador una nueva película, confiesa que la bella "Miss Ecuador" "Jo trae de cabeza". "Le compuse una canción", pero de matrimonio, nada! termina diciendo el popular actor y cantante "ye-ye" "ya ya". terminamos.

## Jean Marais y María Mell



El actor francés, Jean Marais que acaba de finalizar en España la película titulada "Train d'Enfer", descansará ahora en su residencia de las afueras de París, hasta septiembre que comenzará otra película.

La presente foto pertenece a una escena de la película ya citada, junto a la estrella Marisa Mell, Jean Marais interpretó el papel de un agente secreto de espionaje. — (Agencia "Tomocha").

### Amuebladora Logroñesa

Les ofrece su nuevo establecimiento y la más completa selección de muebles modernos: COMEDORES, TRESILLOS, DORMITORIOS, SALAS DE ESTAR.  
Exposición y venta: Avenida de Portugal, 13, LOGROÑO



# HARO

## La nueva fuente de la Vega sirve agua en abundancia

La famosa fuente de la Vega, construida en el pasado siglo, de fresquitas y ricas aguas, cuyos sobrantes iban al lavadero público, situado en la calle de las Tenerías bajo los jardines de la Vega discurren al pie del muro de contención de dichos jardines, quedó seca, originando serios contratiempos y quejas del vecindario al verse privado de la fuente.

El Ayuntamiento hizo estudios para conocer las causas que habían provocado la pérdida de las aguas, tan necesarias en esta zona, logrando averiguar que el manantial había descendido de nivel, pero que bajo este perímetro existía un verdadero mar de agua de inmejorables condiciones de potabilidad.

Se encargó el proyecto al aparejador accidental don Alfredo Poves, que aconsejó al Ayuntamiento desviar la fuente unos metros más abajo de la que existía anteriormente, abriendo la pared que cerraba un callejón de entrada entre propiedad municipal y la huerta del señor Iturbe. Realizadas las obras hemos visto estos días que se ha construido una nueva fuente y que ha quedado al servicio del público. Sus caños daban abundantemente y con gran fuerza y que la fuente se halla ya concurridísima, sin duda por los efectos del fuerte calor.

Los comentarios que se oían eran favorabilísimos por el emplazamiento de la nueva fuente y bien aprovechados sus terrenos.

De momento, no ha sido alterada la fuente primitiva, en la idea de que si el manantial vuelve a subir, sus aguas puedan ser utilizadas en el lavadero público.

Nosotros, también gustosos, felicitamos al alcalde, don Antonio Vargas Carranza, y compañeros de Corporación, pues lo mismo que en algunas ocasiones se hacen críticas acerbas contra la labor municipal, tampoco deben doler prendas para reconocer lo que está bien, mucho más si va en beneficio de la colectividad, que en este caso concreto son todos los vecinos, y aseguramos que esta labor sería completada mejor si se colocaría un brazo con un punto de luz en la fuente, pues por encontrarse algo empinadas las escaleras de bajada, con la oscuridad pueden producirse caídas o accidentes que serían de lamentar.

**PROGRAMA DE FIESTAS**  
La revista - programa, que con tanta complacencia de pú-

blico y anunciantes se viene publicando cada año con motivo de las fiestas patronales de Nuestra Señora de la Vega, ya se halla editando en los talleres tipográficos de los señores Viela, y su importancia no ha de desmerecer de publicaciones anteriores. El plazo para admisión de anunciantes quedará cerrado dentro de la próxima semana.

### SESION DE BAILABLES EN LA VEGA

El fuerte calor canicular referente llevó a gran cantidad de personas al anochecer a los jardines de la Vega, en donde, como jueves, la banda de música dio su acostumbrada sesión de bailables.

El numerosísimo público, aun terminado el concierto, siguió durante mucho tiempo en esta agradable lugar gozando de la frescura del ambiente que produce el abundante arbolado.

EL CORRESPONSAL

# CALAHORRA

## Asamblea y entrenamiento de los rojillos

En las diez y media de la noche del pasado martes y en los salones de la Hermandad Sin-

dical de Labradores y Ganaderos, con numerosísima asistencia, celebró el Calahorra su anunciada Asamblea general.

Cuántos de los que nos lean, observarán y hasta se permitirán hacer comentarios en torno a la prodigalidad de estas Asambleas por parte de la directiva de nuestro primer club; pero estimamos que es una medida muy acertada de hacer partícipes de todos los problemas del club a la totalidad de asociados.

En primer lugar, el presidente del club, señor Solano, llevó a cabo la presentación de todos y cada uno de los componentes del equipo rector y dio posterior cuenta de las gestiones llevadas a cabo en torno a la formación de la plantilla que durante la próxima temporada ha de defender los colores de nuestro club.

Se concedió un voto de confianza a la directiva, a fin de resolver como proceda en cuanto a su jugador Marcilla se refiere.

Se dio cuenta de las gestiones llevadas a cabo para la construcción de un graderío en la parte de preferencia, que acosa debidamente al numeroso público que asiste a los partidos de competición.

Por último, se concederán las gestiones realizadas por la directiva para el fichaje de un nuevo elemento, con el que se daría por terminada la contratación.

Y ya que estamos metidos de lleno en materia deportiva diremos que en la tarde del jueves último y a las órdenes del señor Povedano, celebró el Calahorra sesión de entrenamiento, todavía muy suave y con las ausencias naturales en estos casos. Para el entrenamiento del domingo, que indudablemente ha de ser hecho más a fondo, Povedano contará con la casi totalidad de la plantilla, y es de esperar que la nutrida masa de aficionados que sigue interesada en las enseñanzas del nuevo mistero acuda al campo en crecido número.

### MATADERO MUNICIPAL

En dicho establecimiento y durante el pasado mes de julio,

## Para buscar una solución

(Viene de primera página)

«remir» que sea aceptable, como solución de compromiso, para las facciones en que está dividido el partido de Unión del Centro mayoritaria, y hoy por hoy la mayor agrupación política del país.

### DECLARACIONES DE STEFANOPOULOS

**ATENAS, 5.** — El ex vicepresidente del Gobierno Stefanopoulos ha declarado a los informadores después de haber visto al rey — infirma la Agencia Athina — que había recomendado la misma norma de conducta que Papandreu, es decir, conceder mandato a la Unión centrista o celebrar nuevas elecciones.

Por otro lado, el dirigente progresista Markezinis, en el curso de su audiencia, subrayó la necesidad de un Gobierno de unidad nacional. Interrogado por los periodistas acerca de las elecciones dijo: «He hablado de soluciones, no de elecciones».

### RECIBE A CANEPOULLUS Y PASSALIDIS

**ATENAS, 6.** — El rey Constantino ha recibido en audien-

cia al jefe del partido de la Unión Nacional Radical, Canellopoulos, informa la agencia de noticias griega Athina.

Canellopoulos declaró a los informadores que había recomendado al rey la formación de un nuevo Gobierno basado en el parlamento, y si ello no fuera posible, la celebración inmediata de elecciones bajo un Gobierno provisional.

«El dirigente del partido derechista «Eda» Passalidis, después de haber sido recibido por el rey, declaró que había recomendado la restauración y el respeto al orden parlamentario».

### VIVAS A PAPANDEU

**ATENAS, 6.** — Una muchedumbre de unas mil personas se ha congregado hoy para hoy para lanzar vivas al antiguo primer ministro George Papandreu, figura central en la crisis política griega, haciendo un llamamiento para que se lleve a cabo una elección general.

### Serán mil auriculares de teléfono se fabricarán en España para Hong-Kong

**MALAGA, 6.** — La entidad Hong-Kong Telephone Co. ha firmado un contrato de cuatro millones de dólares de Hong-Kong con una fábrica española de esta ciudad, afiliada a la Corporación Internacional de Teléfonos y Telégrafos, para la entrega en 1966 de aproximadamente setenta mil auriculares.

### Anuncie en NUEVA RIOJA

**J. PEREA**  
TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEdia  
CIRUGIA GENERAL  
Calvo Sotelo, 31, C. L.  
Teléfono 212206  
(C. S. P. núm. 288)

**EMILIO CASAS**  
DERMATOVENEREOLOGIA  
Muro de la Mata, 13, 2.  
Teléfono 211371  
C. S. P. 642

**R. DOPEREIRO**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Calvo Sotelo, 6, 2.  
Teléfono 213718 (C. S. P. n.º 7)

**G. Castellanos**  
Puericultor de la Beneficencia Provincial de Logroño. Jefe del Servicio de Pediatría del Hospital Provincial. Pediatría, Puericultura.  
Calvo Sotelo, 6, 3.  
Teléfono 213235 (C. S. P. 622)

**F. Burgos Hernández**  
TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEdia  
Calvo Sotelo, 29, 3.  
Teléfono 211253 (C. S. P. núm. 255)

**BAZAN**  
PEDIATRIA  
PUERICULTURA  
B. de los Herreros, 13, 2.  
Tel. 211253 (CSP núm. 134)

**Dr. Marcelino de Juan**  
APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA GENERAL  
Consulta: Muro de la Mata, 7, 2.  
Teléfono 211468  
Operaciones:  
Clínica Valvaneta  
R. Argentina, 43, Tel. 214986  
(C. S. P. núm. 57)

## Guía Sanitaria

**DOCTOR MERINO**  
Cirujano diplomado del Hospital Militar de Logroño  
CIRUGIA GENERAL  
APARATO DIGESTIVO  
Consulta particular  
Teléfono 214212  
(C. S. P. núm. 272)

**García Amo**  
Maternólogo del Estado por oposición - Tocólogo municipal por oposición - Jefe del Servicio Provincial de Maternología por oposición  
TOCOLOGIA Y GINECOLOGIA  
B. Herreros, 31, Tel. 212881  
(C. S. P. núm. 258)

**YANGÜELA**  
Jefe de los Servicios de Radiología de la Residencia Sanitaria del Seguro Obligatorio de Enfermedad  
ELECTORRADIOLOGIA  
Calvo Sotelo, 14, pral.  
Teléfono 211612  
(C. S. P. núm. 10)

**Eduardo Cirio Latre**  
PEDIATRIA-PUERICULTURA  
Miguel Villanueva, 10, 1.  
(Pasaje del Espolón)  
Teléfono 214709  
(C. S. P. núm. 490)

**PROBO RAMIREZ**  
APARATO DIGESTIVO  
Calvo Sotelo, 3, Tíno 211313  
(C. S. P. núm. 136)

**AMILBURU**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Dug. de la Victoria, 24, 1.  
Consulta: 10 a 2 y 5 a 7, (excepto jueves)  
(C. S. P. núm. 532)

**COHEN**  
MEDICINA GENERAL  
Consulta diaria  
General Molo, 39 - 2.  
Tel. 214854 (C. S. P. n.º 16)

**Luis A. Alegre Ramirez**  
MEDICINA INTERNA  
Consulta, de 1 a 3 y 4:30 a 8  
M. Murrieta, 8, 1.  
Teléfono 226548  
(C. S. P. núm. 358)

**A. ROMERO GIL**  
DERMATOVENEREOLOGIA  
ELECTORRADIOLOGIA  
Dug. de la Victoria, 6,  
Tíno, 212610. (C. S. P. n.º 6)

**Manuel Alvarez Ruiz de Vinaspre**  
PEDIATRIA-PUERICULTURA  
Victor Pradera número 5.  
Teléfono 212893  
(C. S. P. núm. 647)

**Dr. Ardanzo**  
UROLOGIA  
Consulta:  
de 10 a 12 y de 4 a 7.  
MARQ. DE MURRIETA, 13.  
TELEFONO 211701  
(C. S. P. 330)

**D. Azpeitia**  
APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA GENERAL  
Consultas y operaciones, en la Clínica de la Santa Cruz, Castroviejo, 2, Tel. 211600  
(C. S. P. 357)

**URBINA**  
APARATO CIRCULATORIO  
M. Villanueva, 2, 2.  
Teléfono 211717  
(C. S. P. n.º 19)

**ANGEL CASAS**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Bretón de los Herreros, 3, 1.  
Teléfonos 213144 y 211378  
(C. S. P. núm. 68)

**J. Loyola**  
OBSTETERICA Y GINECOLOGIA  
M. de la Mata, 7. Tel. 212598  
CONSULTA:  
Mañanas, de 12 a 2.  
Tardes (horas previas)  
(C. S. P. núm. 474)

**GABRIEL FABON BARCO**  
OFTALMOLOGO  
Consulta, de 9:30 a 1 y de 4 a 8 (excepto sábados)  
Avda. Pío XII, 1, 2.  
Teléfono 215553  
(C. S. P. núm. 213)

**MONTOYA**  
OTORRINOLARINGOLOGIA  
Miguel Villanueva, 8, 2.  
Teléfono 212128  
(C. S. P. núm. 352)

**J. A. Calvo Salazar**  
MEDICO ODONTOLOGO  
M. Villanueva, 8, Tel. 214884  
Consulta diaria, excepto lunes y martes  
(C. S. P. núm. 543)

**Domingo Alvarez Ruiz de Vinaspre**  
CIRUGIA GENERAL  
TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEdia  
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO  
Dug. de la Victoria, 14, 1.  
Teléfono 213458  
(C. S. P. núm. 1)

**José M.º Pérez López**  
APARATO DIGESTIVO  
MEDICINA GENERAL  
Dug. de la Victoria, 6, 1.  
Tíno 213148 (CSP n.º 11)

### SUCESOS LOCALES

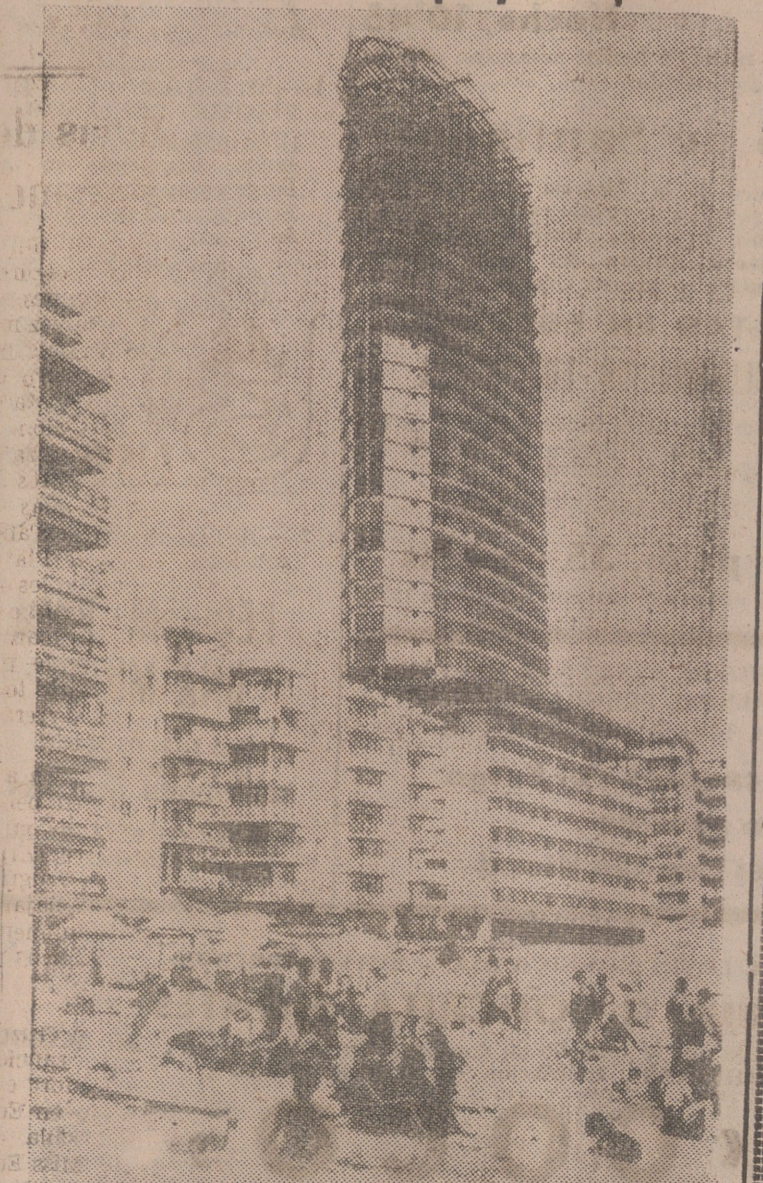
## Incendio en una panadería de la calle Somosierra

Hacia las seis de la tarde del día de ayer se produjo un incendio, cuyas causas se desconocen, en la «Panificadora Arpón», situada en la esquina de la calle Somosierra con Menéndez Pelayo. Rápidamente acudió el retén de bomberos al lugar del incendio, logrando contener las llamas con rapidez y eficacia, evitando la propagación del fuego por las distintas partes del establecimiento. Las pérdidas ocasionadas han sido mínimas, pues sólo llegaron a quemarse unos sacos de rizos que había en un almacén.

## Desplazamiento de los bomberos a Torrecilla

En la tarde de ayer, el servicio de bomberos de nuestra capital tuvo que desplazarse a Torrecilla en Cameros para apagar las llamas de varios montones de paja que, por causas hasta el momento desconocidas, habían comenzado a arder. Afortunadamente, pudieron ser apagadas en poco tiempo, sin que los bomberos tuvieran necesidad de intervenir.

## Rascacielos sobre las playas españolas



En la playa alicantina de la Albufereta, las torres y rascacielos como los que vemos junto a los bañistas se multiplican, como por toda la ciudad. Las zonas turísticas crecen en vertical de día en día. — (Foto Fiel).

**Bordillos y piedra granítica en general**  
**Sr. Díaz**  
**Vitoria, 16 - 7º BURGOS**

# LA RIOJA

## Peregrinos de Pax Christi en Briones

### Toma posesión el nuevo juez comarcal de Torrecilla en Cameros

El pasado miércoles fuimos visitados por las ocho de la tarde (como se tenía previsto) por cincuenta peregrinos de ambos sexos procedentes de diversos países (Alemania, Inglaterra, Francia, Italia, Suiza y España).

Tuvieron como punto de reunión la Iglesia parroquial, donde fueron recibidos por las autoridades eclesásticas, civiles y militares.

A continuación se ofició una misa a cargo de los sacerdotes que acompañaban la expedición. En ella tomaron la sagrada comunión todos los peregrinos, así como gran cantidad de feligreses. Acto seguido fueron presentados los militantes a las diversas familias que voluntariamente ofrecieron sus casas.

Hacia las diez y media aproximadamente tuvo lugar una reunión familiar entre el pueblo y los peregrinos, comenzada por la jota local, que dio lugar a una serie de danzas populares por parte del pueblo, así como cantos y diversos números cómicos por parte de los visitantes; el acto quedó clau-

surado por la bendición sacerdotal.

Es ahora cuando tenemos ocasión de hablar con uno de ellos.

- ¿Nombre?
- Gido Torello.
- ¿Nacionalidad?
- Italiano.
- ¿Qué día salieron?
- Yo partí la noche entre el jueves y viernes.
- ¿Es la primera vez que visita España?
- Sí, la primera.
- ¿Impresiones de España y de los españoles?
- España es un continente pequeño por su variedad; y los españoles son muy alegres.
- ¿Por qué motivo se han dignado visitar nuestra villa?
- Por su interés turístico.
- ¿Impresiones del pueblo de Briones?
- Muy simpático y hospitalario.
- ¿Qué ciudades ha recorrido?
- Caracane, Bayona, Biaritz, San Sebastián, Vitoria, Miranda de Ebro, Haro y Briones.
- ¿Nos despedimos de él y de

todos los demás deseándoles un feliz viaje.

EL CORRESPONSAL

## Torrecilla en Cameros



El día de la toma de posesión del nuevo juez comarcal en Torrecilla en Cameros, el juez don Daniel Ruiz Aduna y toma posesión en iguales condiciones que don José María Moreno Monforte, al cual deseamos muchos aciertos en su espinoso cargo.

**FALLECIMIENTO**  
Ha sido sinceramente deplorable el fallecimiento del que fue nuestro estimado vecino don Antonio Marín Gómez. Descanse en paz a su familia ofrecemos desde estas columnas, y de modo singular a sus hijos, el testimonio de nuestra condolencia.

**VIAJEROS**  
De la capital de España llegó a pasar unos días a su pueblo natal el fundador de Cáritas Españolas y abogado de Estación don Jesús García Valcárcel, acompañado de su esposa e hijas.

También de Madrid pasaron unas horas entre nosotros don Juan Sáenz-Diez, con su señora e hijos.  
De Córdoba, doña Mercedes González e hija.  
Para Logroño han salido don Julio Terreros y familia.  
Por breves días llegó de Madrid la señorita Balbina López de Letona, acompañada de su sobrina Beatriz Arbelo.  
Del mismo punto hemos saludado a la señora doña Ana María Arbelo de Sáenz-Diez.  
L. M. R.

## Soto en Cameros

FESTIVIDAD DE SAN ESTEBAN

Con gran animación se celebró en Soto la fiesta del prófeta San Esteban, Patrón del pueblo. La plática religiosa corrió a cargo del señor cura párroco de Laguna, don Luis María Cuevas, quien glossó la dura vida del trabajador del campo, ensalzando sus virtudes y exhortándonos a que no abandonemos el pueblo después de haber sido el pueblo de la vida de la ciudad.

Una alegre banda de música amenizó las calles, organizándose un animado baile en la plaza, artísticamente iluminada. A última hora de la noche, el pueblo en tropel abandonó el baile para sofocar un amago de incendio en la casa del prestigioso fabricante de mazapanes y corresponsal nuestro, don Plácido S. Segura.

**VERANEANTES**  
En la fonda de Angelita no ha cesado el trajín de veraneantes ni un solo día, además de los que ocupan casas particulares o de familia. Entre los forasteros recordamos a las familias siguientes: De Bilbao, don Antonio Esure; de Zaragoza, señores Latasa; de Las Palmas de Gran Canaria, don Antonio Llamas; de Ondarroa, don Valentín Salazar; de Barcelona, don Ramiro Fernández; de Logroño, señores Espinosa; de Palma de Mallorca, don Enrique Fernández, y otros.

**DON ANGEL MARTINEZ**  
El prestigioso ayudante auxiliar de Medicina don Angel Martínez Romero, que gozaba del cariño y respeto de todo el pueblo, al que ha prestado sus valiosos servicios durante 16

# ESPECTACULOS

ESTRENOS DE CINES

## «La mansión de los Fury», en el Avenida

El jueves fue estrenada en el Cine Avenida la producción inglesa «La mansión de los Fury». Está dirigida por Marc Allegret, y sus principales intérpretes son Valerie Hobson y Stewart Granger. El tema se centra en unas relaciones amorosas.

El director ha sabido dar soltura a la mayor parte de las escenas. Así, el film no se hace pesado en ningún momento. El fondo argumental impide que la película pueda ser vista por personas no muy formadas social y religiosamente.

Stewart Granger y Valerie Hobson desempeñan sus papeles con extraordinaria naturalidad, siendo dueños de sí mismos en todo instante. Los paisajes y los ambientes están recogidos de una forma fidedigna. Estamos, pues, ante una buena película.

## «La montaña siniestra», en el Diana

Ayer fue estrenada en el Diana la producción norteamericana «La montaña siniestra». Es una película dirigida por Edward Dmytryk e interpretada por Spencer Tracy y Robert Wagner.

El film es francamente bueno. En alguna ocasión, las escenas se prolongan demasiado. Pero salvo este error formal, todo lo demás resulta cinematográficamente muy bueno.

La fotografía es maravillosa y juega un papel de gran importancia, precisamente por el ambiente y el clima en que se desenvuelve la acción. Spencer Tracy y Robert Wagner consiguen una interpretación inmejorable. Estreno interesante, en suma.

ahora, ha sido trasladado a Co-centina (Alicante), causando su marcha general sentimiento. Que don Angel coseche en tierras levantinas los mismos éxitos que en este pueblo que tanto siente perderlo.

EL CORRESPONSAL

## Pariza (Treviño) RELIGIOSAS

Con gran solemnidad se celebró en este pueblo la fiesta del Apóstol Santiago. La iglesia presentaba un brillante aspecto adornada con veintiocho floreros repletos de flores naturales, adquiridas en este pueblo y en las inmediaciones de Albaina y Fuidio por la piadosa señorita Luisa Román, que desde abril hasta pasadas las fiestas de nuestro Patrón, San Martín, todos los sábados adorna los altares con flores naturales. La misa fue cantada por el coro de la Parroquia, predicando con gran elocuencia nuestro querido párroco, don Gregorio Remón, quien fue muy felicitado.

**BENDICION DE AUTOS**  
Nuestros queridos amigos vecinos, del pueblo don Gonzalo Tallón y don Angel García, este industrial panadero, y el primero labrador, han adquirido preciosos autos, que días pasados fueron bendicidos.

**DE SOCIEDAD**  
Son muchos los estudiantes y colegiales que pasan las vacaciones entre nosotros entre los cuales la culta y piadosa señorita Marisa Saracibar Saracibar, quien da lecciones particulares durante las vacaciones a varios niños de este pueblo.

**EL TIEMPO Y EL CAMPO**  
Llevamos mucho tiempo sin llover, por lo que se han secado los pozos de este pueblo y los vecinos se ven obligados a traer agua de la fuente que dista bastante del pueblo y del río Ayuda. La trilla de cereales está en su apogeo y la cosecha es regular a pesar de la gran sequía que hemos padecido. La remolacha y patata están sufriendo mucho la falta de agua.

**CASA PARA SACERDOTES**  
En las Ventas de Armentia han dado comienzo las obras de una casa para cuatro o cinco sacerdotes, y están encargados de hacerla los albañiles del pueblo de Marquinez.

TEATRO

## «Mami, llévame al colegio»

El jueves se presentó en el Teatro Bretón la compañía de revistas de Celia Gómez con la escenificación de «Mami, llévame al colegio», que es una versión moderna de «Las Leandradas». Hubo mucho público en el estreno. Por supuesto, bastante más que en otras obras. Lo cual inclina a pensar en principio que estamos ante un conjunto importante. La realidad, sin embargo, es otra. Por ello conviene desfacer entuertos.

Muchas veces el público acude a un espectáculo, no por la causa a un espectáculo no por la causa. «Mami, llévame al colegio» está en la línea de lo popular. Por ello, al margen de que los papeles se hagan mejor o peor, el público acude. Los distintos componentes de la compañía de Celia Gómez cumplen sus papeles respectivos a la perfección. Campea una cierta trivialidad, muy típica de las compañías de revista, y la tónica general es buena, salvando siempre las distancias a la hora de valorar entre lo que es arte y lo que, sin dejar de serlo, tiene menos categoría y valor, como es el caso de «Mami, llévame al colegio».

ARANGUREN

## CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS CINE

- Alcobas ... s/c
  - Régimen por una mujer 4
  - La montaña siniestra 2
  - El mundo perdido ... 2
  - El ojo volador ... s/c
  - Un día en las carreras 2
  - Festival de la risa ... s/c
  - La muerte llega a las 10 3
  - La mansión de los Fury 3-R
  - Matar un ruisenor ... 3
  - Alíki y el destino ... s/c
  - Rebelle sin causa ... 3-R
  - El rey del crimen ... 2
  - Lío en los grandes almacenes ... 2
  - Millionario a la fuerza s/c
  - Agárrame ese vampiro 3
- 1.—Todos, incluso niños.  
2.—Mayores de 14 años.  
3.—Mayores de 18 años.  
3-R.—Mayores de 18 años, con reparos.  
4.—Gravemente peligrosa.

**ALHAMBRA** T. Públicos De 4'30 a 12'30  
Una cabalgata de alegría y humor junto a Popeye y sus amigos  
**FESTIVAL DE LA RISA** TECHNICOLOR  
Completará el programa el emocionante film  
**LA MUERTE LLEGA A LAS DIEZ**  
Paul Meurisse-Jeane Moreau  
Ultimo pase estreno, a las 11

**AVENIDA** Aut. 18 años De 4'30 a 12'30  
1.—Un film apasionante que le mantendrá en tensión  
**LA MANSION DE LOS FURY**  
Technicolor  
Stewart Granger-Valerie Hobson  
2.—El grandioso reestreno  
**MATAR UN RUISEÑOR**  
Gregory Peck-Mary Badham  
Pases aprox. Estreno, 4'30-7'45 y 11. Reestreno, 6'15-9'15

**RIALTO** Aut. mayores de 18 años  
Continua de 4'30 a 12'30  
**SENSACIONAL ESTRENO**  
UNA PELICULA ALEGRE Y DIVERTIDA QUE LE LLENARA DE OPTIMISMO

**Alíki en el DESTINO**  
ALEXO ALEXANDRAK  
DIRECTOR: DIMOS DIMOPOULOS

Completará el programa el colosal reestreno  
**«REBELDE SIN CAUSA»**  
CINEMASCOPE — TECHNICOLOR  
Con James Dean, Natalie Wood y Sal Mineo  
Pases aprox.: Estreno, 4'30-7'45 y 11. Reestreno, 6'15-9'15

**FRONTON** Aut. todos públicos  
Continua de 4'30 a 12'30  
**EMOCIONANTE ESTRENO**  
EL MAS AUDAZ ALIADO DE LA JUSTICIA EN LUCHA CONTRA UN PODEROSO IMPERIO CRIMINAL

**EL REY DEL CRIMEN**  
TECHNICOLOR  
Con Jerry Lewis, Jill St. John y Ray Walston  
Pases aprox.: Estreno, 4'30-7'45 y 11. Reestreno, 6'15-9'15

# ATENEA

Continua de 4'30 a 12'30  
(AUTORIZADO A MAYORES DE 16 AÑOS)  
ESTUPENDO PROGRAMA DOBLE!!

1.—ESTRENO de una película que le producirá: ¡Cada frase, una explosión de risa! ¡Cada escena, un nuevo horizonte para el optimismo!...



2.—El simpático reestreno de una película verdaderamente optimista:  
**«AGARRAME ESE VAMPIRO»**  
Con Renato Rascel y Silva Koscina  
Pases aprox.: Estreno, 4'30, 7'35 y 10'55. Reest., 6 y 9'20.

**Sala Atenea. - HOY, a las 11'45 noche**  
En un ambiente agradable y simpático, especial para matrimonios, baile con los muchachos de la  
**ORQUESTA AMAYA**, con la actuación extraordinaria del «trompeta rosa»

**«PANCHITO»**  
¡¡¡INIMITABLE!!  
(Autorizado a mayores de 18 años)  
RESERVADO EL DERECHO DE ADMISION

**¡HOY! TEATRO BRETON**  
(UNICO DIA DE ACTUACION)  
Tarde, 7'30 Noche, 10'45  
**ARTURO TUDELA** y **DANIEL BOHR** presentan el gran espectáculo

**«Camino de Santiago»**  
Escenificación dramática de la historia «MILAGROS DEL APOSTOL», sobre letra de: Federico García Lorca, Rosalía de Castro, José Filgueira Valverde, Gerardo Diego, marqués de Lozoya, Ramón del Valle Inclán, Manuel Alcántara y Alvaro Cunqueiro

**¡20 ARTISTAS EN ESCENA!**  
**GRANDIOSA ILUMINACION LUZ NEGRA**  
Con la colaboración técnica de la Escuela Oficial de Cinematografía, y la participación del Teatro Arquitectura de Madrid  
(APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS)

**Butaca de patio, 35 pesetas**  
Advertencia: Taquilla abierta desde las cuatro de la tarde

¡¡MANANA, DOMINGO, CINE EN EL BRETON  
MONUMENTAL PROGRAMA!!  
APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS

1.° — Los atracadores del Fargo  
2.° — Leopardo asesino  
3.° — El hijo del Capitán Blood

**EL LUNES 9!! UNICO DIA. - TEATRO BRETON**  
Compañía de **CONCHITA MONTES**  
Presenta el ESTRENO de la comedia en dos partes, cuatro cuadros, de **MARCEL MITHOIS**, adaptación española de «TONO».

**«COCO»**  
¡UNA TRAGEDIA DIVERTIDISIMA!  
(Aut. mayores de 18 años)  
ENCARGOS EN TAQUILLA, DESDE HOY.

**¡HOY! MODERNO**  
Continua de 4'30 a 12'30  
PROGRAMA DOBLE!  
Aut. mayores de 18 años

1.—EL ESTRENO MAS DIVERTIDO DEL AÑO!!  
¡Una pareja de recién casados, complicada en un lio de campeonato. El público se muere de risa viendo

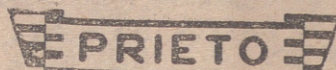
**REQUIEM PARA UNA MUJER**  
Con LEE REMICK, IVES MONTAND, BRADFORD DILLMAN  
¡UN PROGRAMA DOBLE INMENSO!





Frigoríficos DESDE 320 PTAS. AL MES

Distribuidor exclusivo:



# NUEVA RIOJA

Coñac

# FELIPE II

## A falta de festival, buenos



Fidel Castro plantando pinos en Mayari (Oriente), donde se trasladó con los miembros cubanos que iban a haber participado en el IX Festival de la Juventud y de los Estudiantes en Argel. Suspendido por el golpe de Estado reciente, Fidel convocó a la Delegación cubana a la tarea de repoblar con un millón de pinos el país.—(Foto "Fiel").

## Telegramas de acá y de allá

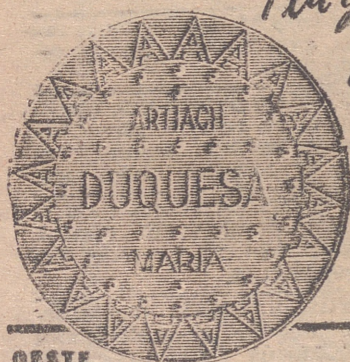
Falleció ayer en el hospital de San Francisco, en Estados Unidos, la señora Dor A. James, que pesaba 305 Kls. Una vez muerta, fueron llamados ocho bomberos para ayudar al descenso del cadáver.

Don Luis Germán Inostrosa, de 75 años, compró un billete de Lotería el mismo día que era internado en un hospital de Argentina. Más de dos meses después, pasó por el quiosco donde había adquirido el billete y sin ninguna esperanza preguntó si había tocado algún premio. Cuando se comunicaron que le correspondió el premio mayor, estuvo a punto de sufrir un síncope. Pero como pasaron más de setenta días, no pudo cobrar el premio.

Ha muerto en Buenos Aires Omar Vinolo, una de las figuras más humanas y recias del pensamiento cristiano antiliberal.

## DUQUESA MARIA

¡la galleta inconfundible por su alta calidad!



DUQUESA MARIA ARTIACH

## EL TIEMPO

### Riesgo de tormentas

Cielo cubierto y precipitaciones ocasionales en el Cantábrico, Norte de Galicia y cabecera del Ebro y Duero. Aumento de la nubosidad en el cuadrante Nordeste y descenso de la temperatura en la mitad occidental de la Península. Riesgo de fenómenos tormentosos aislados en Galicia, Duero y cuenca del Ebro. Buen tiempo en el área mediterránea y Andalucía Occidental. Nubosidad variable en Canarias.

### TEMPERATURAS EXTREMAS

Máxima, cuarenta y dos grados, en Córdoba.  
Mínima, dieciséis grados, en Vitoria.

## Sucesos en el extranjero

### Choque automovilístico en Francia, con seis muertos

### El tifón "Jean" produce la muerte de veinticuatro personas en el Sur de Japón

SAN QUINTIN (Francia), 6.—Seis personas han resultado muertas a consecuencia del choque de dos automóviles en un cruce de carreteras situado cerca de esta ciudad.

Uno de los muertos era un hombre que se dirigía a visitar a su mujer que acababa de dar a luz su tercer hijo en el hospital. Cuatro amigos que iban con él se encuentran también entre los muertos.

24 PERSONAS MUERTAS. TOKIO, 6.—El tifón "Jean" ha producido la muerte de por lo menos 24 personas, lesionando a 94 y dejando sin hogar a 10.000, a su paso por el Sur del Japón.

El tifón se dirige hacia el mar, pero se espera que cambie su rumbo en dirección al Este, con lo que la costa Norte se verá amenazada.

### Johnson firma...

(Viene de primera página) firmar la ley dando libertad a los esclavos obligados a servir a la Confederación durante la guerra civil.

La primera pluma empleada por el presidente para firmar la nueva ley fue entregada por éste al vicepresidente, Hubert Humphrey, que se destacó por su lucha en favor de los derechos civiles. Otra pluma fue entregada al senador Robert Kennedy, hermano del fallecido presidente, y otra para el doctor Martin Luther King, Premio Nobel y dirigente de los derechos civiles.

King ha dicho que unos 900.000 negros se inscribirán en el Sur en las listas votantes, conforme a las nuevas instrucciones de la ley.

La ley firmada es una refundición de dos proyectos de ley distintos elaborados por el Senado y la Cámara.

PALABRAS DE HARRIMAN. WASHINGTON, 6.—El embajador volante de los Estados Unidos, Averell Harriman, que recientemente ha estado en Moscú, ha declarado que los dirigentes soviéticos desean mantener el actual estatus quo de Europa incluida la existencia de una Alemania dividida.

### Trillizos en Valencia

VALENCIA, 6.—El matrimonio formado por Pepita Jimeno y Vicente Benavente se ha visto sorprendido por el nacimiento consecutivo de tres niños. La madre está en perfecto estado y los trillizos han sido internados en incubadoras en una Residencia del Seguro de Enfermedad. Se da la circunstancia de que este matrimonio es de condición humilde.

En Logroño se detiene pasando el Puente de Piedra y en la ribera del Ebro en su ribera derecha funda su primer convento en una finca que hereda del caballero Medrano, por milagro que le hiciera devolviendo al hijo enfermo a la salud más perfecta.

Y a su paso de Francisco

## PREMIOS NACIONALES DE TURISMO DE EMBELLECIMIENTO DE LOS PUEBLOS ESPAÑOLES

Por una orden que publica hoy el "Boletín Oficial del Estado" se crean los "Premios nacionales de Turismo de embellecimiento y mejora de los pueblos españoles", en número de dos, que tendrán carácter anual, serán indivisibles, no podrán ser declarados desiertos y estarán dotados con cincuenta mil pesetas cada uno.

Los premios serán discernidos, respectivamente, y en convocatoria única, a dos Municipios, uno perteneciente a provincias costeras y otro a las del interior.

Para concurrir a estos premios será condición indispensable que los Ayuntamientos interesados hayan obtenido el primer premio provincial por el embellecimiento y mejora de su término municipal durante el año anterior.

### «La Olatrane San Lucas» salió de Bayona

VIGO, 6.—A las tres de la madrugada salió del puerto de Bayona la "Olatrane San Lucas" al mando del capitán Etayo, con rumbo a Sanlúcar de Barrameda. Según informaron las autoridades, la salida de la nueva nao de Etayo se hizo con toda normalidad.

Etayo manifestó que tenía que tardaría en llegar a Sanlúcar de seis a siete días.

## Romance a San Francisco de Asís

(Con motivo de la peregrinación y Congreso de terciarios francescanos a Santiago de Compostela del 5 al 8 de agosto).

Un peregrino andariego atado con tosca cuerda que ciñe su sayal pardo penetraba en nuestra tierra el mil doscientos eatorce de nuestra cristiana era siguiendo rutas paulinas, en rudo peregrinar camino de Compostela; va ardiendo en ansias de amor de martirio y penitencia.

a la zaga de sus huellas en ese peregrinar levanta una polvareda de casas y de conventos en los montes y en florestas, donde brillarán sus hijos de su familia primera que bendigan al Señor y misionen nuestras vegas y contagien en fervor a las órdenes terceras que siguen al fundador tras de sus plantas sangrientas.

En el trotar de los siglos, al recordar de esta gesta los hijos del Serafín con sus órdenes terceras viajemos hacia Santiago Santiago de Compostela en luminarios de fe, de encendido amor hogueras, en lumbreradas de ejemplos en ansias de fortaleza que a Santiago y a Francisco al vivo nos representan.

¡De su espíritu y virtudes levantemos hoy bandera!

J. C.

## Jamás lo pudo soñar...

Compre a plazos, no le recargaremos nada. Le descontaremos COCINAS Y CALENTADORES DE BUTANO DE MARCAS DE PRIMERA CATEGORÍA, EN LA MAS EXTENSA EXPOSICION, Y CON LAS MAXIMAS FACILIDADES SOLO EN... CARBER. Villamediana, 12.

## Temas del momento

### MAS CALOR EN GRECIA

Hablar de otros, de los que tienen perfecto derecho a coerse el condimento que les agrada, siempre le da a uno un poco de prevención, siente uno como si se metiera en camisa de once varas y algo más, esperando que de repente se nos diga para dejarnos en ridículo con bastante fundamento: "¿quién le ha dado vela en este entierro?"

Pero sobre esos miramientos de personas escrupulosas, el haberse convertido el mundo en un pañuelo chiquitín, donde una mancha en cualquier esquina viene a hacernos a todos un poco sucios, obliga al comentario sobre cualquier cosa que en cualquier confín suceda, procurando aportar con él el detergente que se tenga para ayudar a limpiar lo borroso o negro o de color de sangre o al menos intentar evitar que se extienda.

Bajo el imperio del bochorno de estos días en que las brisas pasadas como sobre brasas abrasan las hojas de los árboles, ahogan a los pájaros, mudos de trinos porque secas están sus gargantas, y a los humanos apaga los ánimos. En Grecia se está atizando el fuego. Y cada día con sopillo mayor.

Los más dicen: "Horas graves en Grecia". Los menos, que son los que apuntan al clavo, y entre los que quiero contarme, añadimos: "Con aumento de gravedad en la situación del mundo".

Para la mayoría, lo que sucede en Grecia es un simple problema doméstico, una trifulca entre el guapo y apuesto rey Constantino y el furibundo Pandreu, trifulca que tirando a lo peor puede llevar a una pelea entre griegos sin que la sangre llegue a dejar marca en el pañuelo de todos.

Para los que somos excepción, el problema griego no está en el Constantino ni en el Pandreu, el papel llamado Constitución dejando de ser un rey no mofome en nada. Ni es una veleidad más de ese pueblo mediterráneo dado en tiempos modernos a volar de día Monarquía, de noche república, de día Monarquía, y a casarse de lo lindo, como ya lo han hecho, cuando no están de acuerdo en arrancar la hoja correspondiente, pero sólo pelea familiar.

Para los que somos excepción, separando un poquito el enramaje legalista, en contamos las

pruebas de que, efectivamente, el problema griego aumenta en gravedad la situación del mundo, porque el fuego lo ha encendido ya y lo está atizando, el comunismo, ese fantasma que tantos "sesudos" creen vermos algunos en todas partes, pero fantasma que arrea cuando menos se espera cada garrotazo que deja a un pueblo entero lo suficientemente atontado y sumiso para hacerlo su esclavo.

Tiempo hace ya que la orquesta propagandística roja, con trombones bien repartidos por países satélites y por países con Gobiernos ingenuos en tolerancia está tocando funeral al rey Constantino y a sus "fascistas" (según los discípulos del Kremlin rojo debe haber más fascistas que moscas).

Y esas manifestaciones que se producen a la sombra del Partenón, que por muy camufladas que estén huelen desde lejos a agitación roja, es lo más seguro sean imitadas por riteres en calles de otros países en cuanto el "patrón" crea conveniente empezar a tirar de los hilillos, descubriéndose así más claramente su juego contra un régimen que ha prohibido el partido comunista en su territorio y contra un país que tiene una situación geográfica nada desdeñable.

Si, ahora en Grecia, como actualmente también en el Vietnam, como lo fue en España, en el Congo, y en tantos países, sus graves momentos no son ni fueron graves para esas naciones solamente, lo fueron para el mundo por ser batallas entabladas por la civilización materialista contra la civilización occidental.

Constantino inicia el diálogo imposible con el jefe de los consabidos "compañeros de viaje" en su país. Le deseamos sepa salvar el temporal guiado por la contemporánea Historia. Así como deseamos le ayuden sus fieles súbditos a terrar la brecha para bien de todos y para que Grecia tenga la paz y la felicidad que tan ardientemente quería Solón, el implantador de la democracia que no supo qué inventar para que representantes de los pueblos que acudían a Atenas citados para Asamblea o Parlamento, a ella asistieran, y no se fueran a rendir honores al vino de Chipre.

SANTAREN

## Suscríbese a NUEVA RIOJA

# Doña Tomasa Ochoa Ochoa

Viuda de Santos Ochoa

QUE FALLECIO EL DIA 8 DE AGOSTO DE 1961, A LOS 74 AÑOS DE EDAD después de recibir los Santos Sacramentos y la B. A. de Su Santidad

R. I. P.

Sus resignados hijos, doña María Mercedes, doña María del Carmen, don José Luis, don Santos y doña Juana María; hijos políticos, don Alejandro Fernández de la Pradilla, doña Silvia Gómez Sabucedo y doña Gaby García; hermano s, don Pedro, don Miguel y doña María; nietos; hermanos políticos, doña Rosario y don Isidoro Ochoa, doña Juanita Muñoz, doña Bienvenida Gutiérrez y don Gabino González; sobrinos, primos y demás familia, recuerdan a sus amistades tan triste fecha y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, así como la asistencia a las misas que se celebrarán en la Catedral de la Redonda, a las 8, 10, 12, 1 y 8 tarde; PP. Carmelitas, a las 7, 8, 12 y 1; PP. Jesuitas, 7:30, 8:30, 10:30 y 11:30; Santa Teresita, a las 7:30, 9:30, 10:30, 11:30, 12:30 y 1:30; Palacio, a las 9, 10, 11, 12 y 1; Santiago, a la 1:30; Valvanera, a las 10, 11, 12 y 1; PP. Agustinos, de 7:30 a 9:30 (diez misas), y en Cervera del Río Alhama, en la Parroquia de San Gil.

Logroño, 7 de agosto de 1965.